

مَدَنِي رِسَالَةٌ مِنْ سَائِلِ



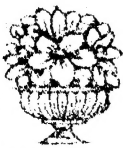
اِتِّحَادُ الْمُصَفَّاءِ

وَحُلُلَانِ الْمُرُوءَةِ وَالْوَفَا + قَدَاسِ شَقْلَتِ عَلَى مَا دَارَيْنِ
الْأَهْلِ وَالْحَيَوَانَاتِ بِمِرْطَاظَةِ الْمُرْتَبَةِ عَلَى
بَدَائِعِ الْأَقْوَالِ وَالْمَخَاصِرِ



طُبِعَتْ فِي مَطْبَعَةِ الزَّيْتُونِ فِي كَافِيَا

بِإِذْنِ الْعَاجِزِ مُحَمَّدِ عَبْدِ الصَّمدِ عَفَا عَنْهُ اللَّهُ الْوَاحِدُ
وَقَدْ اعْتَنَى بِتَصْحِيحِهِ وَتَحْشِيئِهِ الْمَوْلَى أَبُو الطَّيِّبِ
أَفَاضَ اللَّهُ مِنْ أَمْرِهِ مَدِيرَ الْمَدْرَسَةِ



الْعَالِيَةِ الْكَلْكِيَّةِ
سَنَةِ مِائَتَيْ



1965

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْتَجَّ مِنْ أَرَاءِ دَوَى الْمُتَعَارِفِ تَفَافِشَ الْحِكْمِ
الْنافِعة وَحَقَائِقَ الْأَشْيَاءِ وَأَوْضَحَ بَأَوَارِاذِهَا نَهْمَ مَا كَانَ
مَلْتَبَسًا بَغْيَا هَبِ الْجَهْلُ مِنَ الْعُلُومِ السَّنِّيَّةِ لَطَالِي الْمَحَبَّةِ
الْبَيْضَاءِ وَالصَّلَاةِ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ أَفْضَلِ مَنْ

اختلاف است
نزد امام اعظم رحمه الله عليه
بجمله خبر است زیرا که در ذرات و تقاضای
تغییر نیست از ذرات او چه تغیر نیاید که در ذرات و تقاضای
یا معجزه فاست که در تمام او غایب و در بعضی ظاهر است و در بعضی
و لازم آن است که در بعضی ظاهر و در بعضی غایب است و در بعضی
خلاف تقاضای او غایب است پس بدو غایب است که در بعضی ظاهر و در بعضی
شمار اول را در ذرات او غایب است پس بدو غایب است که در بعضی ظاهر و در بعضی
بعضی پوشیدن و در بعضی غایب است پس بدو غایب است که در بعضی ظاهر و در بعضی
لازم آن است که در بعضی ظاهر و در بعضی غایب است و در بعضی
و لازم آن است که در بعضی ظاهر و در بعضی غایب است و در بعضی
و لازم آن است که در بعضی ظاهر و در بعضی غایب است و در بعضی

[illegible]

ومع هذه الأحوال كلها لا يرئى منا هؤلاء الأدميون حتى دَعَوْا
علينا أن هذا حق واجب عليهم وأنهم أرباب لنا ونحن عبيد
لهم فمن هرب منا فهو أبى عاصٍ تارك للطاعة كل هذا
بلا حجة لهم علينا ولا بَيِّنَةٌ ولا بُرْهَانٍ إلا القهر والغلبة.

فصل

فلما سمع الملك هذا الكلام وفهم هذا الخطاب امر منادياً فتأدى
في مملكته ودعا الخول والاعوان من قبائل الجحج القضاة العُدول
والفقهاء وقعد لفصل القضايا بين زعماء الحيوانات والجدلين
من الانس ثم قال لزعماء الانس ما تقولون فيما يحكى هذه الانعام
والبهائم من الجور ويشكون من الظلم والتعدي منكم قال زعيم
الانس ان هؤلاء عبيدنا و نحن مواليها ولنا ان نتحكم عليها نتحكم
الارباب ونصرف فيها تصرف الملاك كيف نشاء فمن اطاعنا فطاعته
لله ومن عصانا وهرب منا فنعصيته لله قال الملك للانسي

مہنجی بیڑائی کر دین مسامحی جمع مہبص۔

[illegible][illegible]

ان الله عاوى لا تصح عند الحكماء بالبينات ولا تقبل الا بالحجة
الواضحة فما حجتك فيما قلت وادعيت قال الانسى ان لنا حججا
عقلية ودلائل فلسفية تدل على صحة ما قلت قال الملك وما
هى بينهما قال نعم هى حسن صورنا وتقويمهنية هيكلنا و
انتصاب قامتنا وجودة حواسنا وادقة تمييزنا وذكاء نفوسنا
ورجحان عقولنا كل هذا دليل على انا ارباب وهم عبيد لنا
قال الملك لزعم البهائم ما تقول فيما ذكر قال ليس شئ مما قال ليلا
على ما ادعى هذا الانسى قال الملك اليس انتصاب للعود استواء
الجلوس من شيم الملوك وانحاء الاصلاب الانكباب على الوجوه

ان الله عاوى لا تصح عند الحكماء بالبينات ولا تقبل الا بالحجة
الواضحة فما حجتك فيما قلت وادعيت قال الانسى ان لنا حججا
عقلية ودلائل فلسفية تدل على صحة ما قلت قال الملك وما
هى بينهما قال نعم هى حسن صورنا وتقويمهنية هيكلنا و
انتصاب قامتنا وجودة حواسنا وادقة تمييزنا وذكاء نفوسنا
ورجحان عقولنا كل هذا دليل على انا ارباب وهم عبيد لنا
قال الملك لزعم البهائم ما تقول فيما ذكر قال ليس شئ مما قال ليلا
على ما ادعى هذا الانسى قال الملك اليس انتصاب للعود استواء
الجلوس من شيم الملوك وانحاء الاصلاب الانكباب على الوجوه

ان هذه كلها مصنوعات البارئ الحكيم الذي خلقها بحكمته بالعلل
والاسباب والاغراض المقصودة من جبر المنافع اليها ودفع المضار
عنها ولا يعلم كنه ذلك الا هو والراسخون في العلم قال الانشي فاخبرنا
ايها الزعيم ان كنت حكيم اليها ثم وخطيها ما العلة في طول قبة الجبل
قال ليكون مناسباً لطول قوائمها وليتناال الحشيش من الارض
ليستعين بها في النهوض لحمله وليبلغ مشفره الى سائر اطراف بدنه
فيحكماها واما خرطوم الفيل فعوض عن طول الرقبة وكبر الأذنين
ليدب بهما البق والذباب من مآق عينييه وقمة اذ كان مفتوحا
ابدا لا يمكنه ضم شفتيه لخروجه اسنانه منه وانياه سلاح له يمنع
بها السباع عن نفسه واما كبر اذن الارنب فهو من أجل ان يكون له
دثا را ووطاء في الشتاء والصيف لانه رقيق الجلد ترق البدن

ربن نزم واحد وجمع من ترك بالجمع نازك از نغمت تا سائش

فمن خلقها بالعلل والاسباب المقصودة من جبر المنافع اليها ودفع المضار عنها ولا يعلم كنه ذلك الا هو والراسخون في العلم قال الانشي فاخبرنا ايها الزعيم ان كنت حكيم اليها ثم وخطيها ما العلة في طول قبة الجبل قال ليكون مناسباً لطول قوائمها وليتناال الحشيش من الارض ليستعين بها في النهوض لحمله وليبلغ مشفره الى سائر اطراف بدنه فيحكماها واما خرطوم الفيل فعوض عن طول الرقبة وكبر الأذنين ليدب بهما البق والذباب من مآق عينييه وقمة اذ كان مفتوحا ابدا لا يمكنه ضم شفتيه لخروجه اسنانه منه وانياه سلاح له يمنع بها السباع عن نفسه واما كبر اذن الارنب فهو من أجل ان يكون له دثا را ووطاء في الشتاء والصيف لانه رقيق الجلد ترق البدن

حتى انه ربما نبتة صاحب من انومه بركضه برجله حذرا عليه من
تحدوا وسبع وهكذا نجد كثيرا من الحمير والبقر اذا سلك بها
صاحبها طريقا لم يسلكها قبل ثم خلاها رجعت الى مكانها ومعلفها
وموضعها المألوف ولا تشبهه وقد نجد من الابل من قد سلك
طريقا ما دفعات ثم يتيه فيه ويضل ونجد من الغنم والشاة
ما تلبس منها في ليلة واحدة عددا كثيرا وتسرح من الغد للرعى و
تروح بالعشي ويخل من الوفاق زهاء مائة من الحملان والجداء
واكثر من اولادنا فيذهب كل واحد الى امه ولا تشبه اولادها
على مهااتها وكذلك لا تشبه امهااتها على اولادها والاسنى ربما

نبتة صاحب من انومه بركضه برجله حذرا عليه من تحدوا وسبع وهكذا نجد كثيرا من الحمير والبقر اذا سلك بها صاحبها طريقا لم يسلكها قبل ثم خلاها رجعت الى مكانها ومعلفها وموضعها المألوف ولا تشبهه وقد نجد من الابل من قد سلك طريقا ما دفعات ثم يتيه فيه ويضل ونجد من الغنم والشاة ما تلبس منها في ليلة واحدة عددا كثيرا وتسرح من الغد للرعى وتروح بالعشي ويخل من الوفاق زهاء مائة من الحملان والجداء واكثر من اولادنا فيذهب كل واحد الى امه ولا تشبه اولادها على مهااتها وكذلك لا تشبه امهااتها على اولادها والاسنى ربما

عومید فمن ذلک یبغینا وشرأنا واطعامنا وسقینا لها وانا نلکسوها
ونلکها من الحر والبرد ومنع عنها السباع ان تفرشها وندأویها اذا
مرضت ونشقق علیها اذا اعتلت ونعلمها اذا جهلت ونعرض عنها
اذا جنت کل ذلک نفعله بها اشفاقا علیها ورحمة لها ونحننا علیها
وکل هذا من افعال الارباب لعبيدهم والموالی لخدمتهم وخولهم
قال ملک للزعیم قد سمعت ما ذکر فای شیء عندک فاجب قال
زعیم البهاثم اما قوله انا نبیعها ونشتريها فهكذا یفعل بناء فارس
بانباء الروم وانباء الروم بانباء فارس اذا ظفروا بهم وظفر بعضهم
بعض فکثری بهم العبيد وایهم الموالی والارباب وهكذا یفعل
انباء الهند بانباء السند وانباء السند بانباء الهند فایهم العبيد

بنا فارس بانباء الروم وانباء الروم بانباء فارس اذا ظفروا بهم وظفر بعضهم
بعض فکثری بهم العبيد وایهم الموالی والارباب وهكذا یفعل
انباء الهند بانباء السند وانباء السند بانباء الهند فایهم العبيد
بنا فارس بانباء الروم وانباء الروم بانباء فارس اذا ظفروا بهم وظفر بعضهم
بعض فکثری بهم العبيد وایهم الموالی والارباب وهكذا یفعل
انباء الهند بانباء السند وانباء السند بانباء الهند فایهم العبيد
بنا فارس بانباء الروم وانباء الروم بانباء فارس اذا ظفروا بهم وظفر بعضهم
بعض فکثری بهم العبيد وایهم الموالی والارباب وهكذا یفعل
انباء الهند بانباء السند وانباء السند بانباء الهند فایهم العبيد
بنا فارس بانباء الروم وانباء الروم بانباء فارس اذا ظفروا بهم وظفر بعضهم
بعض فکثری بهم العبيد وایهم الموالی والارباب وهكذا یفعل
انباء الهند بانباء السند وانباء السند بانباء الهند فایهم العبيد

بنا فارس بانباء الروم وانباء الروم بانباء فارس اذا ظفروا بهم وظفر بعضهم
بعض فکثری بهم العبيد وایهم الموالی والارباب وهكذا یفعل
انباء الهند بانباء السند وانباء السند بانباء الهند فایهم العبيد
بنا فارس بانباء الروم وانباء الروم بانباء فارس اذا ظفروا بهم وظفر بعضهم
بعض فکثری بهم العبيد وایهم الموالی والارباب وهكذا یفعل
انباء الهند بانباء السند وانباء السند بانباء الهند فایهم العبيد
بنا فارس بانباء الروم وانباء الروم بانباء فارس اذا ظفروا بهم وظفر بعضهم
بعض فکثری بهم العبيد وایهم الموالی والارباب وهكذا یفعل
انباء الهند بانباء السند وانباء السند بانباء الهند فایهم العبيد
بنا فارس بانباء الروم وانباء الروم بانباء فارس اذا ظفروا بهم وظفر بعضهم
بعض فکثری بهم العبيد وایهم الموالی والارباب وهكذا یفعل
انباء الهند بانباء السند وانباء السند بانباء الهند فایهم العبيد

والوعولة الساكنة في الجبال عتصم ما بها ثم قال لا رب اما الكلاب
والجوارح فهم معد ورون في معاونة الانس علينا لانها تأكلنا
والتمست في اكل لحومنا لانها ليست من ابناء جنسنا بل من السباع
واما الخيل فانها معاشر البهائم وليس فيها نصيب من اكل لحومنا فإلها
ومعاونة الانس علينا لولا الجهالة وقلة المعرفة والتحصيل للامور

في فضل الخيل على سائر البهائم

قال الانبياء للارنب اقصر فقد اكلت اللوم والذم للغيل ولو علمت
انه خير حيوان سخر للانسان لما تكلمت بهذا قال الملك للانبياء ما
تلك الخيرية التي قلت اذكرها قال خصال محمودة واخلاق جميلة
وسير عجيبة من ذلك حسن صورتها وتناسب اعضاء بنية
هيكلها وصفاء ألوانها وحسن شعورها وسرعة عدوها وطاعتها
لفارسها لانه كيفما صر فيها الفارس انقاد له يمينه ويساره وقدما
وخلفا في الطلب والمهرب والكر والفر وذكاء انفسها وجودة

بجانب
مخت
العلماء
مؤلف
بجانب
مخت
العلماء
مؤلف

بجانب
مخت
العلماء
مؤلف
بجانب
مخت
العلماء
مؤلف

قَالَ الْمَلِكُ مَا هُوَ بَيْنِي قَالِ جَهْلُهُ وَقِلَّةُ مَعْرِفَتِهِ بِالْحَقَائِقِ وَذَلِكَ
 أَنَّهُ يَعْدُ وَتَحْتَ عَدُوِّ صَاحِبِهِ الَّذِي لَمْ يَرَهُ قَطُّ فِي الْحَرْبِ مِثْلَ مَا
 يَعْدُ وَتَحْتَ صَاحِبِهِ الَّذِي وَلَدَ فِي دَارِهِ وَرَبِّي فِي مَنْزِلِهِ فِي الطَّلَبِ
 وَيَحْمِلُ عَدُوِّ صَاحِبِهِ فِي طَلَبِهِ إِلَيْهِ كَمَا يَحْمِلُ صَاحِبُهُ فِي الطَّلَبِ
 عَدُوَّهُ وَمَا مِثْلُهُ فِي هَذِهِ الْخَصَالِ الْأَكْثَرِ السَّيْفِ الَّذِي لَا رَوْحَ
 مَعَهُ وَلَا حَسَّ وَلَا مَعْرِفَةَ فَإِنَّهُ يَقْطَعُ عُنُقَ صَاحِبِهِ وَصَيْقِلُهُ
 كَمَا يَقْطَعُ عُنُقَ مَنْ أَرَادَ كَسْرَهُ وَتَعْوِجَتَهُ وَعَيْبَهُ وَلَا يَعْرِفُ الْفَرْقَ
 بَيْنَهُمَا ثُمَّ قَالَ الْأَرْنَبُ وَمِثْلُ هَذِهِ الْخَصْلَةِ مَوْجُودَةٌ فِي بَنِي آدَمَ
 وَذَلِكَ أَنَّ أَحَدَهُمْ رَبٌّ بِمَا يُعَادِيهِ وَالْآخَرُ أَخُوهُ وَأَقْرَبُ بَاءً
 وَيَكِيدُ لَهُمْ وَثِيئٌ إِلَيْهِمْ مِثْلَ مَا يَفْعَلُهُ لِعَدُوِّهِ الْبَعِيدِ الَّذِي
 لَمْ يَرِ مِنْهُ بَرًّا وَلَا إِحْسَانًا قَطُّ وَذَلِكَ أَنَّ هَؤُلَاءِ الْإِنْسَ يَشْرَبُونَ
 الْبَانِ هَؤُلَاءِ الْإِنْعَامُ وَيَكُونُ ظُهُورُهَا كَمَا يَشْرَبُونَ الْبَانِ أَمَّا هَؤُلَاءُ
 يَكُونُ الْكَثَافُ أَيْ أَمَّا هَؤُلَاءُ هُمْ صَغَارٌ وَيَنْتَفِعُونَ بِأَصْوَابِهَا وَأَشْعَارِهَا

<p>وَالْفَرْقُ بَيْنَهُمَا أَنَّ أَحَدَهُمْ رَبٌّ بِمَا يُعَادِيهِ وَالْآخَرُ أَخُوهُ وَأَقْرَبُ بَاءً وَيَكِيدُ لَهُمْ وَثِيئٌ إِلَيْهِمْ مِثْلَ مَا يَفْعَلُهُ لِعَدُوِّهِ الْبَعِيدِ الَّذِي لَمْ يَرِ مِنْهُ بَرًّا وَلَا إِحْسَانًا قَطُّ وَذَلِكَ أَنَّ هَؤُلَاءِ الْإِنْسَ يَشْرَبُونَ الْبَانِ هَؤُلَاءِ الْإِنْعَامُ وَيَكُونُ ظُهُورُهَا كَمَا يَشْرَبُونَ الْبَانِ أَمَّا هَؤُلَاءُ يَكُونُ الْكَثَافُ أَيْ أَمَّا هَؤُلَاءُ هُمْ صَغَارٌ وَيَنْتَفِعُونَ بِأَصْوَابِهَا وَأَشْعَارِهَا</p>	<p>وَالْفَرْقُ بَيْنَهُمَا أَنَّ أَحَدَهُمْ رَبٌّ بِمَا يُعَادِيهِ وَالْآخَرُ أَخُوهُ وَأَقْرَبُ بَاءً وَيَكِيدُ لَهُمْ وَثِيئٌ إِلَيْهِمْ مِثْلَ مَا يَفْعَلُهُ لِعَدُوِّهِ الْبَعِيدِ الَّذِي لَمْ يَرِ مِنْهُ بَرًّا وَلَا إِحْسَانًا قَطُّ وَذَلِكَ أَنَّ هَؤُلَاءِ الْإِنْسَ يَشْرَبُونَ الْبَانِ هَؤُلَاءِ الْإِنْعَامُ وَيَكُونُ ظُهُورُهَا كَمَا يَشْرَبُونَ الْبَانِ أَمَّا هَؤُلَاءُ يَكُونُ الْكَثَافُ أَيْ أَمَّا هَؤُلَاءُ هُمْ صَغَارٌ وَيَنْتَفِعُونَ بِأَصْوَابِهَا وَأَشْعَارِهَا</p>
--	--

وبها الشمس والقمر فانهما لما أعطيا من مواهب الله تعالى
حظا جزيلا من النور والعظمة والظهور والجلالة حتى نهى
توهم قوم انهما ربان الهان لبيان اثار الربوبية فيها حرما القدر
من الكسوف ليكون ذلك دليلا لا ولي الا للباب على انهما لو كان
الهيين لما انكسفا وهكذا حكم سائر الكواكب لما اعطيت الانوار
الساطعة والافلاك والاثرة والاعمار الطويلة حرمت الحرز من
الاحتراق والرجوع والهبوط ليكون اثار العبودية عليها ظاهرة
وهكذا سائر الخلق من الجن والانس والملائكة فاما منها اعطى
فضائل جمّة ومواهب جزيلة الا وقد حرّم ما هو اكبر واجل و
انما الكمال لله الواحد القهار فلما فرغ الحمار من كلامه تكلم الثور

[illegible][illegible]

الى ذلك من ذا الذي يزن اثمانها فقال لفقير الملك قال من اين
قال من بيت مال المسلمين من المجن فقال صاحب الراى ليس في بيت
المال ما يفي باثمانها وايضا كثير من الناس لا يرغبون في بيعها لشدة
حاجتهم اليها واستغنائهم عن اثمانها مثل الملوك والاشراف الاغنياء
هذا امر لا يتم فلا تتعجبوا افكاركم فيها قال الملك فما الراى لصواب
عندك قل لنا قال الصواب عندي ان يا امر الملك هذه اليها ثم
والانعام لا سيرة في ايدي بني ادم ان تجتمع رأبها وتهرب
كلها في ليلة واحدة وتبعد من ديار بني ادم كما فعلت حمر الوحش
الغزلان والوحوش السباع وغيرها فان بني ادم اذا اصبحوا لا يجدون
ما يركبون كما يحملون عليه اثقالها لم يجروا في طلبها لبعدها المسافة
ومشقة الطريق فيكون في هذا نجاة لها وخلص من جور بني ادم
فعزم الملك على هذا الراى ثم قال لمن كان حاضرا ما ذا ترون
فيما قال واشار فقال رئيس الحكماء من ال لقمان هذا عندي

[illegible][illegible]

من الحاضرين ما ذاكرون قال محض النصيحة وبذل الجهر فوصدتموا
 رأيه اجمعون غير الفيلسوف من ال كيوان فانه قال بصرى الله ايها الملك
 بخفيات الامور وكشف عن بصرى مشكلات الاسباب ان في هذا
 العمل خطبا جليلا لا يؤمن غائلته ولا يستدرى اصلاح ما فات و
 مرته ما فرط قال الملك لهذا الفيلسوف عرفنا ما الرأى وما الذى تخاف
 وتحذرين لنا لنكون على علم وبصيرة قال نعم ايها الملك غلط
 من اشار عليك من وجه نجات هذه البهائم من ايدى بنى آدم ليس
 بنوا دم اذ يصبحون من الغد ويطلعون على فرار هذه البهائم وهرجها
 من ديارهم علموا يقينا بان ذلك ليس هو شيئا من فعل الانس ولا من
 تدبير الهائم بل لا يشكون ان ذلك من فعل الجن حيلهم قال ملك
 لاشك فيه قال ليس بعد ذلك كلما فكر بنوا دم فيما فاتهم من المنافع
 والمرافق بهرجا منهم امثلا واغشا وحزنا وغيطا واسفا

من الحاضرين ما ذاكرون قال محض النصيحة وبذل الجهر فوصدتموا
 رأيه اجمعون غير الفيلسوف من ال كيوان فانه قال بصرى الله ايها الملك
 بخفيات الامور وكشف عن بصرى مشكلات الاسباب ان في هذا
 العمل خطبا جليلا لا يؤمن غائلته ولا يستدرى اصلاح ما فات و
 مرته ما فرط قال الملك لهذا الفيلسوف عرفنا ما الرأى وما الذى تخاف
 وتحذرين لنا لنكون على علم وبصيرة قال نعم ايها الملك غلط
 من اشار عليك من وجه نجات هذه البهائم من ايدى بنى آدم ليس
 بنوا دم اذ يصبحون من الغد ويطلعون على فرار هذه البهائم وهرجها
 من ديارهم علموا يقينا بان ذلك ليس هو شيئا من فعل الانس ولا من
 تدبير الهائم بل لا يشكون ان ذلك من فعل الجن حيلهم قال ملك
 لاشك فيه قال ليس بعد ذلك كلما فكر بنوا دم فيما فاتهم من المنافع
 والمرافق بهرجا منهم امثلا واغشا وحزنا وغيطا واسفا

وذكره في كتابه

عن ما فاتهم وحقدوا على بني الحيات علاوة لا بغضا واضموا لهم
حيلا ومكائدا ويطلبونهم كل مطلب ويرصدونهم كل مرصد ويقع
بنو الحيات عند ذلك في شغل وعلاوة ويجلب بعد ما كانوا في غناء
عنه وقد قال الحكماء ان اللبيل لعاقل هو الذي يصلم بين الاعلاء
ولا يجلب لنفسه علاوة بنفسه ولا بغيرة قالت الجماعة كلها
صدق الحكيم الفيلسوف الفاضل ثم قال قائل من الحكماء ما الذي
تخاف وتحد من علاوة الانس لبني الحيات ان ينالهم من المكاره
ايها الحكيم وقد علمت ان بنى الحيات ارواح خفيفة نارية تتحرك
علوا طبعوا بنوا دم اجسام ارضية تتحرك بالطبع سفلا ونحن نراهم
وهم لا يروننا ونسرى فيهم وهم لا يحسبون بنا ونحن نحيط بهم وهم
لا يحسبون بنا فاني شئ تخاف منهم علينا ايها الحكيم فقال له
الحكيم هيئات ذهب عنك اعظمها وخفي عليك اجملها افا علمت

من انهم لا يروننا ونسرى فيهم وهم لا يحسبون بنا ونحن نحيط بهم وهم لا يحسبون بنا فاني شئ تخاف منهم علينا ايها الحكيم فقال له الحكيم هيئات ذهب عنك اعظمها وخفي عليك اجملها افا علمت

جانا باشره لئلا يغيره من ان يقصده وفارسلان كمنه في تحركه وجوبه سئل الكندي عن

والتماز والرياحين واسماء تلك الحيوانات التي هناك فلما نطق سأل
الملائكة عنها فلم يكن عندها جواب فقعد عند ذلك آدم معلما
يعرفها اسماءها ومنافعها ومضارها فانقادت الملائكة لامره ونهيها
لما تبين لها من فضله عليها ولما رأى غزايك ذلك ازداد حسدا ونفعا
فاتحالت لها المكر والخديعة والحيل غداً وعشاء ثم اتاها بصورة
الناسم فقال لهما لقد فضلكما الله بهما النعم عليكم ما به من لفصاحة
والبيان ولولا كلمتا من هذه الشجرة لازددتما علما و يقينا و بقيتما
ههنا خالدين امنين لا تموتان ابداً فاغترأ بقوله لهما حلف لهما
اِنَّ لَكُمَا مِنَ النَّاصِحِينَ و حملهما الحرس فتساقطا وتناولا ما كان
منتهين عنه فلما اكلامها طارت عنهما اليبسة الجنة وظلها وحطبها
فبدت لهما سورا تها وكفقا يخصفان عليهما من ورق الجنة
ثم تناثر شجورها وانكشفت عورتها وبقيا عريانين و

مَا لَيْسَتْ فِي الْعَذَابِ لَهُمْ وَأَيْضًا مَا جَاءَ هَذَا بِخَيْرٍ بَلْقَيْسُ وَقَالَ
سُلَيْمَانُ لِمَلَأَ الْجَنِّ وَالْإِنْسُ لَكُمْ يَا بُنَيَّ بِعَرْشَهَا قَبْلَ أَنْ يَأْتُوَنِي مُسْلِمِينَ
أَفْتَحِرَتِ الْجَنِّ وَقَالَ عِفْرِيتٌ مِنْهَا أَنَا أَتَيْتُكَ بِهِ قَبْلَ أَنْ تَقُومَ مِنْ مَقَامِكَ
أَيُّ مَنْ مَجْلِسُ الْحَكَمِ وَهُوَ أَضْطَوْسُ بْنُ أَيُّوَانَ قَالَ سُلَيْمَانُ أَرَيْدُ أَنْ أَسْرِعَ
مِنْ ذَلِكَ فَقَالَ الَّذِي عِنْدَهُ عِلْمٌ مِنَ الْكِتَابِ وَهُوَ أَصْفُ بْنُ بَرْحِيَا
أَنَا أَتَيْتُكَ بِهِ قَبْلَ أَنْ يَرْتَدَّ إِلَيْكَ طَرْفُكَ فَلَمَّا رَأَاهُ مُسْتَقِرًّا عِنْدَهُ
خَرَّ سُلَيْمَانٌ سَاجِدًا لِلَّهِ حِينَ تَبَيَّنَ فَضْلُ الْإِنْسِ عَلَى الْجِنِّ وَانْقَضَى الْمَجْلِسُ
وَانْصَرَفَتْ الْجَنُّ مِنْ هُنَاكَ تَحْمِلِينَ مَنَكْسِينَ رُؤُوسَهُمْ وَغَوَّاءَ الْإِنْسَ
يُطْقِقُونَ فِي أَثَرِهِمْ وَيُصَفِّقُونَ خَلْفَهُمْ شَامِتِينَ بِهِمْ فَلَمَّا جَرَى
مَا ذَكَرْتَ هَرَبَتْ طَائِفَةٌ مِنَ الْجِنِّ مِنْ سُلَيْمَانَ وَخَرِبَ عَلَيْهِ خَارِجِيٌّ مِنْهُمْ
فَوَجَّهَ سُلَيْمَانٌ فِي طَلَبِهِمْ مِنْ جُنُودِهِ لِمَلَهُمْ كَيْفَ يَأْخُذُ وَنَهَمَ بِالرَّقَى

ولا تخشركم إلا أحمق الساكنة ولا تشترى والعداوة القديمة المروضة في
الطباع والجبلة فانها كالنار الكامنة في الاحجار تظهر عند احتكاكها
فتشتعل بالكبريت فتحرق المنازل والاشواق فعوذ بالله من ظفر
الانس دولة الفجار التي هي سبب لعار والبوار قلما سمع الملك الجماعة
هذه القصة العجيبة اطرق مفكرة مما سمعت ثم قال ملك الحكيم
فما الرأي الصواب عندك في هذه الطوائف الواردة المستجيبة
بنا وعلى حال نصرهم من بلد ناراضين بالحكم الصواب قال الحكيم
الرأي لصواب لا ينتج الا بعد التثبت والتأني والرؤية والاعتبار
بالامور الماضية والرأي عندي ان يجلس الملك غدا في مجلس النظر
ويعضد الخصوم ويسمع منهم ما يقولون من الحجج والبيانات ليتبين
له الى من يتوجه الحكم ثم يدبر الرأي بعد ذلك فقال صاحب الغزمية
ارأيت ان عجزت هذه البهائم عن مقاومة الانس في الخطاب لقصوها

عین غبار شدن
بافتن بارکی که آمدن
صانع اطاعت بافتن و تشدید بای
صانع تشبیه بافتن و تشدید بای
صانع تشبیه بافتن و تشدید بای
بودن معنی بافتن و تشدید بای
بقال مانی فی الامرای تشبیه و تشدید بای
مفتوح معنی اندیشه در کار تشبیه و تشدید بای
فراود سار عام تشبیه و تشدید بای
صاحب الکث تشبیه و تشدید بای

[illegible]

قالوا هؤلاء امرهم ايضا سهل يحل اليهم شئ من التفتُّ الرشوة فيحسنُ بهم
 فينا ويطلبون لنا حيلة لافقصة ولا يبالون بتغير الاحكام بيننا ولكن الذين
 يخافون منه هو صاحب العزيمه فانه صاحب الرأي لصواب الصرامة
 الوجهة وقم لا يحاسب احد فان استشارة اخاف ان يشير اليه بمعاونة
 لعبيدنا ويعلمه كيف ينزعها من ايدينا قال اخر القول كما قلت ولكن ان
 استشار الملك الحكماء والفلاسفة فلا بد انهم يتخالفون في الرأي فان الحكماء
 اذا اجتمعت ونظرت في الامر سئم كل واحد منهم وجهه من الرأي غير الذي
 سئم للاخر فيختلفون فيما يشيرون به ولا يكادون يجتمعون على أي احد
 وقال اخر رأيت ان استشار الملك الفقهاء والقضاة ماذا يشيرون به
 اليه في امرنا فقال قائل منهم لا يخولنا ولى لعلماء حكم القاضي من احدى
 ثلاثة وجوه اما عتقها وتخليتها من ايدينا او بيعها واخذ ثمنها والتخفيف
 عنها والاحسان اليها وليس في حكم الشريعة من احكام الدين غير الوجوه
 الثلاثة قال اخر رأيت ان استشار الملك الوزير في امرنا ليت شعري
 ماذا يشيرون اليه قال قائل منهم اظن انه سيقول ان هذه الطوائف قد نزلوا

[illegible]

قال صل الله عليه وسلم ذلك قالوا لا نأذ افعلنا ذلك بقينا بلا لبن نشر ولا لحم
نأكل ولا ثياب من صوف ولا دثار من وبر ولا اثاث من شعر ولا نعال ولا
مخفاف ولا نظف ولا قربة ولا غطاء ولا وطاء فنبتى عراة جفاة استقياء
اسواء الحال ويكون الموت لنا خيرا من الحياة ويصيب ايضا اهل
الملك ما اصابنا لاجتهم اليها فلا تبغوها ولا تعقوها ولا تحددوا انفسكم
بهذا بل لا ترضوا الا بالاحسان اليها والتخفيف عنها والرفق بها والتحقن عليها
والرحمة لها فانها لحم ودم مثلكم وتحس وتال وتكن لكم سائقة عند الله
جازا لكم بما حين سخرها لكم ولا كان لها جناية عند الله حين عاقبها بما ولا ذنب
ولكن الله يفعل ما يشاء ويحكم ما يريد لا مبدل لحكمه ولا مرد لقضائه
ولا منازع له في ملكه ولا خلاف لمعلومه اقول قولي هذا واستغفر الله لي
ولكم ولما قام الملك من مجلسه انصرفت الطوائف الحاضرات اجتمعت
اليها ثم فخلصت نجيا فقال قائل قد سمعتم ما جرى بيننا وبين خصمائنا
من الكلام والمناظرة ولم تفصل الحكومة فما الرأي عندكم قال قائل منهم

[illegible][illegible]

نعود من غدا نشكو ونبكي وننتظم فاعل لملك يرحمنا ويفك اسرنا فانه
قد ادركته الرحمة علينا اليوم ولكن ليس من الرأي لصواب الملوك والحكام
ان يحكموا بين الخصمين الا بعد ان يتوجه الحكم على حد الخصمين بالحجة
الواضحة والبيّنة العادلة والحجة لا تصح الا بالفصاحة والبيان وذراية
اللسان وهذا حاكم الحكام رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم يقول انكم
تختصمون الي ولعل بعضكم الحن بجته من بعض فاحكم له فمن قضيت
له شئ من حقل خيه فلا يأخذ من منه شيئا فاني انما اقطع له قطعة
النار واعلموا ان الانس اقصم لسانا منا واجود بيا نانا وانما نخاف ان يحكم
لهم علينا عند المجاهرة والنظر فيها الرأي لصواب عنه كما قولوا فان كل واحد
من الجماعة اذا فكر سخر له وجهه من الرأي صابا كان وخطا قال قائل
منهم الرأي لصواب عندى ان نبعث رسلا الى سائر اجناس الحيوانات
ونعرفهم الخبر ونسألهم ان يبعثوا الينا زعماءهم وخطباءهم ليخبروا
فيما نحن نسألهم فان كل جنس منها لها فضيلة ليست للآخر وضرب
من التمييز والرأي لصواب الفصاحة والبيان النظر والمجاهرة واذا كثرت
الانصار روي القلاح والفضاحة والنصر من الله تعالى فانه ينصر من يشاء

هذا هو الصواب
في كل كلام
والصواب هو الذي
يكون له نصرة من
الله تعالى

هذا هو الصواب
في كل كلام
والصواب هو الذي
يكون له نصرة من
الله تعالى

والعاقبة للثقلين فقالت الجماعة حينئذ صواباً رأيت ولعمري ما
أشرفت فارسلوا ستة نفر الى ستة اجناس من الحيوانات ساء بها هم
حضور من البهائم والانعام رسولاً الى السباع ورسولاً الى الطيور و
رسولاً الى الحوام ورسولاً الى الحشرات ورسولاً الى الهوام ورسولاً
الى حيوان الماء ثم بعد ذلك رتبوا الرسل وبعثوا الى كل واحد منهم

في بيان تنايع الرسالة كيف يكون

ولما وصل الرسول الى ابني الحارث الأسد ملك السباع وعرفه الخبر
وقال له ان لزعماء البهائم والانعام مع زعماء الانس عندك الجن
مناظرة وقد بعثوا الى سائر اجناس الحيوانات يستمدون منها وقد بعثوني
اليك لترسل معي زعيماً من جنودك من السباع لينظر ويتوب عن الجماعة
من ابناء جنسه اذا دارت النوبة في الخطاب اليه فقال الملك للرسول وماذا
يبدعون على البهائم والانعام قال الرسول يزعمون انها عبيد لهم وخول
وانهم ارباب لها وسائر الحيوانات التي على وجه الارض قال الاسد
وبهاذا يفتخر الانس عليها ويستحقون الربوبية بالقوة والشدة

اسود الغنشين
وسكون اني
داش كوكك مثال
من استغداد مد
ناب بالفتح جاي
باسم الله
من استغداد مد
ناب بالفتح جاي
باسم الله

من استغداد مد
ناب بالفتح جاي
باسم الله
من استغداد مد
ناب بالفتح جاي
باسم الله

الرأس من الجسد الرعية والجنود بمنزلة الاعضاء للبدن فمتى قام كل واحد منهما بما يجب عليه من الشرائط انتظمت الامور واستقامت وكان في ذلك صلاح الجميع وفلاح الكل فقال لاسد للنمر ومالك الخصال والشرائط التي قلت انها واجبة على الملك والرعية بينهما قال نعم ان الملك يستعان ان يكون ادبيا لبيبا شجاعا عادلا رحيمًا عالي الهمة كثير المتحن شديد العزيمة صارمًا في الامور متأنيا ذارئ بصيرة ومع هذا الخصال ينبغي ان يكون مشفقا على رعيته متحنًا على جنوده واعوانه رحيمًا بهم كالاب الشفيق على الاولاد شديد العناية بصلاح امومه والذى هو واجب على الرعية والجند والاعوان فالسمع والطاعة للملك بالمحبة له والنيعة لاخوانه وان يعرفه كل واحد منهم ما عنده من المعونة وما يحسن من الصناعة وما يصلح له من الاعمال ويعرف الملك اخلاقه وشجايه ليكون الملك على علم منه وينزل كل واحد منزلته وليستخذ فيما يحسنه وليستعين به فيما يحتاج اليه يصلح له قال لاسد لقد قلت صوابا ونطقت حقًا فبوركت من حكيم ناصح للملك واعوانه وابناء جنسه فما الذي عندك من المعاونة في هذا الامر الذي فُحيت اليه استعنت

۱۵۰
کند و زشتی های تو معجزات صیغه
بالقبح و عادت مجایا و جگات
یعنی تبهول طالب مبارک
معنی برکت داده غوی
۱۱۲ -

ادب علی و ادب علی
ادب علی و ادب علی
ادب علی و ادب علی

فيه قال الخمر سعد بن جحك وظفرت يداك ايها الملك ان كان الامر هناك
يمشي بالقوة والجلد والغلبة والقهر والمقد والمحق والحسية فانها
قال الملك لا يمشي الامر هناك بشئ مما ذكرت قال لفيضان كان الامر
يمشي بالوثبات والقفرات والقبض والضبط فانها قال الملك لا قال له
ان كان الامر يمشي بالغارات والخصومات والمكابرة والحملات فانها
لها قال الملك لا قال الثعلب ان كان الامر يمشي هناك بالحيل والعطف
والروغان وكثرة الالتفات والمكر فانها قال الملك لا قال بن عرس ان كان
الامر هناك يمشي بالخصوصة والتجسس والاختفاء والسرقة فانها قال الملك
لا قال القرد ان كان الامر هناك يمشي بالخيل والمهاكات واللغو اللهم الرقص
عند ضرب الطبل والدك والزمر فانها قال الملك لا قال لسودان كان
الامر يمشي هناك بالتواضع والسؤال الكدلية والموانسة والتغرض
فانها قال الملك لا قال الكلب ان كان الامر هناك يمشي بالبصيرة

[illegible][illegible]

وجيفا ومن بوحا وقد ايل ومطبوخا ومشويا وما لحا وطريا وجيدا وحريرا
وثمارا ونقولا وخبزا ولبنا حليبيا وحامضا وجبنا وشمنا ودلبسا وشرجا
وناطفا وعسلا وسويقا وكواصم^{١٢} وما شاكلها من اصناف ما كولات نبي آدم
التي اكثر السباع لا يأكلها ولا يعرفها ومع هذه الخصال كلها فان بها من
الشر والحرص اللوم والبخل ما لا يمكنهم ان يتركوا احد من السباع ان
يدخل قرية او مدنية مخافة ان يباذرها في شئ مما هي فيه حتى انه بما يدخل
من بنات او نمل وبنات ابل الحصين يطلب قرية بالليل ليسرق فيها دجاجة
او ديك^{١٤} او سنورا او يحرق جيفة مطروحة او كسرة من طينة او ثمرة متغيرة
فتري الكلاب كيف تعمل عليه فتطرده وتخرجه من القرية ومع هذه
كلها ايضا يرى بها من الذل^{١١} والمسكنة^{١٢} والفقر^{١٣} والكهوان والطبع ما اذا
رأت فل يدى نبي آدم من الرجال والنساء والصبيان غيفا او كسرة
او ثمرة او لقمة كيف تطعم فيها وكيف تتبعه وتتبعص بذنها وتحمرك

[illegible][illegible]

رأسها وتعد النظر الى حدتيه حتى يستحي احداهم ويرمي بها اليها ثم
ترميها كيف تعد واليها بسرعة وكيف تأخذها بعجلة فخافة ان يسبقها
اليها غيرها وكل هذه الاخلاق المذمومة موجودة في الانس والكلاب
ففيما نسفة الاخلاق ومشاكله الطباع دعت الكلاب الى ان فارقت
ابناء جنسها من السباع واستأمنت الى الانس وصارت معهم
معيّنة لهم على ابناء جنسها من السباع قال الملك مخاطبا الجماعة
الحضور هل غير الكلاب من المستأمنة الى الانس حد من السباع
فقال الدب نعم ايها الملك السنانير ايضا من المستأمنة اليهم قال
الملك ولم استأمنت السنانير قال لعله واحدة وهي مشاكلة الطباع
لان السنانير فيها ايضا من المحرض الشر والرجية في لو ان الماكولات
والمشروبات مثل ما للكلاب قال الملك فكيف حالها عندهم قال
هل حسن حال اقليلا من الكلاب ذلك ان السنانير تدخل بيوتهم
وتنام في مجالسهم وتحت فروشهم وتحضروا اكلهم فيطعمونها
مما يأكلون ويشربون وهي ايضا تسرق منهم احيانا اذا وجد فرصة
من الماكولات واما الكلاب فلا يتركونها تدخل بيوتهم مجالسهم فين السنانير

من الكلاب فلا يتركونها تدخل بيوتهم مجالسهم فين السنانير
من الكلاب فلا يتركونها تدخل بيوتهم مجالسهم فين السنانير
من الكلاب فلا يتركونها تدخل بيوتهم مجالسهم فين السنانير
من الكلاب فلا يتركونها تدخل بيوتهم مجالسهم فين السنانير

والكلاب لهذا السبب حسدٌ عداوة شديدة حتى ان الكلاب اذا
رأت سنورة قد خرجت من بيوتهم حملت عليها حجارة من يريديان خد
ويأكلها ويمزقها والسنانير اذا رأت الكلاب نفخت في وجوهها ونفشت
شعرها واذنابها وطاروت وتعظمت كل ذلك عداها ومناصبه
وعداوة وحسد وبغضا وتنافسا في المراتب عند بني آدم قال الاسد
للذئب هل رأيت ايضا احدا من المستأمنه عندهم غير هذين من السباع
قال لفار والجرذان يدخلون منازلهم وبيوتهم ودكاكينهم وانباراتهم
غير مستأمنه بل على حشة ونفور قال فماذا يحملها على ذلك قال الرغبة
في لماكولات والمشروبات من لالوان قال ومن يداخلهم ايضا من
اجناس السباع قال ابن عرس على سبيل اللصوصية والخلسة والتجسس قال
ومن غيرهم يداخلهم قال لا غير سوى الاسارى من الفهود والقرود على كره
منها قال للملك للذئب منذ متى استأمنت الكلاب السنانير الى الانس
قال منذ الزمان الذي تظاهرت فيه بنو قابيل على بني هابيل قال كيف
كان ذلك الخبر حدثناه قال لما قتل قابيل اخاه هابيل طلب بنو هابيل
لبنى قابيل تاارثهم واقتلوا وبنوا مجاوا واستظهرت بنو قابيل على بني هابيل

فاجتمعت عنده اصناف الطيور من البر والبحر والسهل والجبل بعد
كثير لا يحصىها الا الله عز وجل فعرفها ما اخبر به الرسول من اجتماع الحيوان
عند ملك الجن للمناظرة مع الانس فيما ادعوا عليها من الرق العبوية
ثم قال المشاهير للطاؤس وزيرة من هنا من فضحاء الطيور ومتكلميها
ومن يصلح ان نبعثه الى هناك رسولا لينوب عن الجماعة في المناظرة
مع الانس قال الطاؤس ههنا جماعة قال سمتم لي لا عرفهم قال ههنا
الهدد الجاسوس والديك المؤذن والحمام الهادي والدجاج المنادي
والتنادرج المغني والقبرة الخطيب والببغاء المحاك والخطاف البناء والغراب
الكاهن والكركي الحارس الطيطوي الميمون العصفور الشبق والشقراق

فاجتمعت عنده اصناف الطيور من البر والبحر والسهل والجبل بعد
كثير لا يحصىها الا الله عز وجل فعرفها ما اخبر به الرسول من اجتماع الحيوان
عند ملك الجن للمناظرة مع الانس فيما ادعوا عليها من الرق العبوية
ثم قال المشاهير للطاؤس وزيرة من هنا من فضحاء الطيور ومتكلميها
ومن يصلح ان نبعثه الى هناك رسولا لينوب عن الجماعة في المناظرة
مع الانس قال الطاؤس ههنا جماعة قال سمتم لي لا عرفهم قال ههنا
الهدد الجاسوس والديك المؤذن والحمام الهادي والدجاج المنادي
والتنادرج المغني والقبرة الخطيب والببغاء المحاك والخطاف البناء والغراب
الكاهن والكركي الحارس الطيطوي الميمون العصفور الشبق والشقراق

فاجتمعت عنده اصناف الطيور من البر والبحر والسهل والجبل بعد
كثير لا يحصىها الا الله عز وجل فعرفها ما اخبر به الرسول من اجتماع الحيوان
عند ملك الجن للمناظرة مع الانس فيما ادعوا عليها من الرق العبوية
ثم قال المشاهير للطاؤس وزيرة من هنا من فضحاء الطيور ومتكلميها
ومن يصلح ان نبعثه الى هناك رسولا لينوب عن الجماعة في المناظرة
مع الانس قال الطاؤس ههنا جماعة قال سمتم لي لا عرفهم قال ههنا
الهدد الجاسوس والديك المؤذن والحمام الهادي والدجاج المنادي
والتنادرج المغني والقبرة الخطيب والببغاء المحاك والخطاف البناء والغراب
الكاهن والكركي الحارس الطيطوي الميمون العصفور الشبق والشقراق

والناهي عن المنكر والقائل لسلیمان بن داود في خطاب معهما حطت بآلام تحط
 به وجئت من سبأ نبأ يقين ٥ اتي وجدت امرأة ملكهم وأوتيت
 من كل شيء ولها عرش عظيم ٥ وجدتها وقومها يسجدون للشمس
 من دون الله ورين لهم الشيطان أعمالهم فصدهم عن السبيل فهم
 لا يمتدون ٥ ألا يسجدوا لله الذي يخرج الخب في السموات والأرض
 ويعلم ما تخفون وما تعلنون ٥ الله لا إله إلا هو رب العرش العظيم
 وأما الديك المؤذن فهو ذلك الشخص الواقف فوق الحائط صاحب
 اللحية الحمراء والتاج ذي الشرفات الأحمر العينين المنتشر الجناحين
 المنتصب للذب كانه أعلام وهو الغيور السخي الشديد لمراعاة لمرحومه
 العارف بأوقات الصلوة المذكور بالأشجار المنبه للجيران الحسن الموعظة
 وهو القائل في ذانه وقت السحرا ذكر الله أيها الجيران ما أطول ما انتم
 نائمون الموت والبلى لا تنكرون من النار لا تخافون إلى الجنة تشاقون
 ولنعم الله لا تشكرون ليت الخلائق لم يخلقوا وليتهم اذ خلقوا علموا ما
 خلقوا فاذكروا هادم اللذات وتزودوا فان خير الزاد التقوى أما الداج

باب في بيان
 فوائد جزان
 من سبأ نبأ يقين
 اتي وجدت امرأة
 ملكهم وأوتيت
 من كل شيء
 ولها عرش عظيم
 وجدتها وقومها
 يسجدون للشمس
 من دون الله
 ورين لهم الشيطان
 أعمالهم فصدهم
 عن السبيل فهم
 لا يمتدون ٥
 ألا يسجدوا لله
 الذي يخرج الخب
 في السموات والأرض
 ويعلم ما تخفون
 وما تعلنون ٥
 الله لا إله إلا
 هو رب العرش العظيم
 وأما الديك المؤذن
 فهو ذلك الشخص
 الواقف فوق الحائط
 صاحب اللحية الحمراء
 والتاج ذي الشرفات
 الأحمر العينين المنتشر
 الجناحين المنتصب
 للذب كانه أعلام
 وهو الغيور السخي
 الشديد لمراعاة
 لمرحومه العارف
 بأوقات الصلوة
 المذكور بالأشجار
 المنبه للجيران
 الحسن الموعظة
 وهو القائل في
 ذانه وقت السحرا
 ذكر الله أيها
 الجيران ما أطول
 ما انتم نائمون
 الموت والبلى لا
 تنكرون من النار
 لا تخافون إلى
 الجنة تشاقون
 ولنعم الله لا
 تشكرون ليت
 الخلائق لم يخلقوا
 وليتهم اذ خلقوا
 علموا ما خلقوا
 فاذكروا هادم
 اللذات وتزودوا
 فان خير الزاد
 التقوى أما الداج

باب في بيان
 فوائد جزان
 من سبأ نبأ يقين
 اتي وجدت امرأة
 ملكهم وأوتيت
 من كل شيء
 ولها عرش عظيم
 وجدتها وقومها
 يسجدون للشمس
 من دون الله
 ورين لهم الشيطان
 أعمالهم فصدهم
 عن السبيل فهم
 لا يمتدون ٥
 ألا يسجدوا لله
 الذي يخرج الخب
 في السموات والأرض
 ويعلم ما تخفون
 وما تعلنون ٥
 الله لا إله إلا
 هو رب العرش العظيم
 وأما الديك المؤذن
 فهو ذلك الشخص
 الواقف فوق الحائط
 صاحب اللحية الحمراء
 والتاج ذي الشرفات
 الأحمر العينين المنتشر
 الجناحين المنتصب
 للذب كانه أعلام
 وهو الغيور السخي
 الشديد لمراعاة
 لمرحومه العارف
 بأوقات الصلوة
 المذكور بالأشجار
 المنبه للجيران
 الحسن الموعظة
 وهو القائل في
 ذانه وقت السحرا
 ذكر الله أيها
 الجيران ما أطول
 ما انتم نائمون
 الموت والبلى لا
 تنكرون من النار
 لا تخافون إلى
 الجنة تشاقون
 ولنعم الله لا
 تشكرون ليت
 الخلائق لم يخلقوا
 وليتهم اذ خلقوا
 علموا ما خلقوا
 فاذكروا هادم
 اللذات وتزودوا
 فان خير الزاد
 التقوى أما الداج

بَعْضُهُ عَلَى بَعْضٍ فَيَرْكُمُهُ جَمِيعًا فَيَجْعَلُهُ فِي جُحْمٍ وَيُخَيِّئُ اللَّهُ الَّذِينَ
 اتَّقَوْا بِمَقَازِهِمْ لَا يَمَسُّهُمْ الشُّوْءُ وَلَا هُمْ يُعْزَنُونَ وَأَمَّا الْبَلْبَلُ الْمَحَاكِي
 فَهُوَ ذَاكَ الْقَاعِدُ عَلَى عُصْنِ تِلْكَ الشَّجَرَةِ وَهُوَ الصَّغِيرُ الْجَنَّةُ السَّرِيعُ
 الْحَرَكَةُ الْأَبْيَضُ الْخَدَّيْنِ الْكَثِيرُ الْاَلْتِفَاتِ يَمْنَةً وَيُسْرَةً وَالْفَصِيرُ الْلسَانُ
 الْجَمِيدُ الْبَيَانُ الْكَثِيرُ الْأَلْحَانِ يَجَاوِرُنِي أَدَمُ فِي بَسَاتِينِهِمْ وَيَخَالُطُهُمْ
 فِي مَنَازِلِهِمْ وَيَكْثُرُ نَجْوَاهُمْ فِي كَلَامِهِمْ وَيَحَاكِيهِمْ فِي نَغْمَاتِهِمْ وَيَعْظُمُهُمْ
 فِي تَذَكَارِهِمْ وَهُوَ الْقَائِلُ لَهُمْ عِنْدَ لُحُوقِهِمْ وَغَفْلَاتِهِمْ سُبْحَانَ اللَّهِ
 كَمْ تَلْعَبُونَ سُبْحَانَ اللَّهِ كَمْ تَوْلَعُونَ سُبْحَانَ اللَّهِ كَمْ تَضَعُونَ سُبْحَانَ اللَّهِ
 الْأَتْبَعُونَ الْيَسَّ لِلْمَوْتِ تَوْلَدُونَ الْيَسَّ لِلْبَلَى تُرَبُّونَ الْيَسَّ لِلْغُرَابِ
 تَبْنُونَ الْيَسَّ لِلْفَنَاءِ تَجْمَعُونَ كَمْ تَلْعَبُونَ وَتَوْلَعُونَ الْيَسَّ غَلَا تَمُوتُونَ

بعضه على بعض فيركمهم جميعا فيجعلهم في جحيم ويخفف الله الذين اتقوا بمقازعهم لا يمسهم الشؤ ولا هم يعزنون واما البلبل المحاكي فهو ذاك القاعد على عصف تلك الشجرة وهو الصغير الجنة السريع الحركة الابيض الخدين الكثير الالتفات يمنة ويسرة والفصير اللسان الجميد البيان الكثير الالحان يجاورني ادم في بساتينهم ويخالطهم في منازلهم ويكثر نجواهم في كلامهم ويحاكيهم في نغماتهم ويعظمهم في تذكارهم وهو القائم لهم عند لوقهم وغفلاتهم سبحان الله كم تلعبون سبحان الله كم تولعون سبحان الله كم تضعون سبحان الله الاتبعون اليس للموت تولدون اليس للبلى تربون اليس للغراب تبنون اليس للفناء تجمعون كم تلعبون وتولعون اليس غلا تموتون

بعضه على بعض فيركمهم جميعا فيجعلهم في جحيم ويخفف الله الذين اتقوا بمقازعهم لا يمسهم الشؤ ولا هم يعزنون واما البلبل المحاكي فهو ذاك القاعد على عصف تلك الشجرة وهو الصغير الجنة السريع الحركة الابيض الخدين الكثير الالتفات يمنة ويسرة والفصير اللسان الجميد البيان الكثير الالحان يجاورني ادم في بساتينهم ويخالطهم في منازلهم ويكثر نجواهم في كلامهم ويحاكيهم في نغماتهم ويعظمهم في تذكارهم وهو القائم لهم عند لوقهم وغفلاتهم سبحان الله كم تلعبون سبحان الله كم تولعون سبحان الله كم تضعون سبحان الله الاتبعون اليس للموت تولدون اليس للبلى تربون اليس للغراب تبنون اليس للفناء تجمعون كم تلعبون وتولعون اليس غلا تموتون

دُرِسْتُ مَنْ اَزْ لِهْوٍ وَبَعْدَ اَيَّامٍ - اَهْلُ الْخُرْفَةِ وَالسَّكِينِ وَبَارِقٌ وَالْقَصْرِ
خِي الشَّرَفَاتُ مِنْ سُنْدَادٍ - اَرْضُ تَحِيْرُهَا طَيْبٌ مَقِيلُهَا كَبْقُطٌ طَيِّبٌ
اَمْرُو دَامَ - وَلَقَدْ قَوَّاهُ بِاطْيَبِ عَيْشَةٍ بِفِي بَسْطِ مَلِكٍ ثَابِتٍ لَا قَدَامَ - جَوَتْ
الرِّيَّاحُ عَلَى عَرَّاصٍ دِيَارِ هَذِهِ فَكَانَ هُوَ كَانِ اَعْلَى مَيْعَادٍ - فَاَرَى الْعَيْدُ كُلَّ مَا يَلْقَى بِهِ
يَوْمًا يَصِيرُ اِلَى بَلِيٍّ وَنَقَامٍ - ثُمَّ يَقْرَأُ كَمَا تَرَكُوا مِنْ جَنَابٍ وَعَيْنٍ وَزُرُوعٍ وَ
مَقَامٍ كَرِيمٍ وَفَعْلَةٍ كَانُوا فِيهَا فَكَيْفَ يَكُنْ كَذَلِكَ - وَارْتَنَاهَا قَوْماً
اُخْرَى فَكَانَ الْعَفَاءُ لِلْيَوْمِ وَانْقَوْلُ فِيهَا قَالَا لَسْتُمْ قَالَا صَدَقَ فِيهَا قَالَا لَكِنْ
لَا اَتَمُّنُ مِنَ الْمَصِيرِ اِلَى هُنَاكَ قَالَا لَعَفَاءٌ وَلَمْ يَزَلْ قَالَا لَبِوْكَانِ بِنَا دَامَ

درستی من از لهو و بعد از ایام - اهل الخرفه و السکینه و بارق و القصر
خی الشرفات من سنداد - ارض تحیرها طیب مقیلها کبقط طیب
امرو دام - ولقد قواه باطیب عیشة فی بسط ملک ثابت لا قدام - جوت
الریاح علی عرصاص دیار هذیه فكان هو کان اعلى میعاد - فارى العید کل ما یلقى به
یوما یمیدر الی بلی و نقام - ثم یقرأ کما ترکوا من جناب و عین و زروع و
مقام کریم و فعملة کانوا فیها فکیف ین کذلک - و ارتناه اقواما
اخری فکان العفاء للیوم و انقول فیها قالالا لستم قال صدق فیها قالان
لا اتمن من المصیر الی هناک قالالاعفاء و لم یزل قالاللبوکان بنی دام
درستی من از لهو و بعد از ایام - اهل الخرفه و السکینه و بارق و القصر
خی الشرفات من سنداد - ارض تحیرها طیب مقیلها کبقط طیب
امرو دام - ولقد قواه باطیب عیشة فی بسط ملک ثابت لا قدام - جوت
الریاح علی عرصاص دیار هذیه فكان هو کان اعلى میعاد - فارى العید کل ما یلقى به
یوما یمیدر الی بلی و نقام - ثم یقرأ کما ترکوا من جناب و عین و زروع و
مقام کریم و فعملة کانوا فیها فکیف ین کذلک - و ارتناه اقواما
اخری فکان العفاء للیوم و انقول فیها قالالا لستم قال صدق فیها قالان
لا اتمن من المصیر الی هناک قالالاعفاء و لم یزل قالاللبوکان بنی دام

من الطاعة لله تعالى وما هم بسؤالون يوم القيامة عنه فقال العتقاء
لللبازي فمن ترى يصلح لهذا الامر قال اللبازي اظن ان البيغاء يصلح
لهذا الامر لان بني ادم يحبونه ملوكهم وخوفاً منهم وعواظهم ونساءهم
ورجالهم وصبيانهم وعلماءهم ووجه الهم ويكلمهم ويكلمونه
ويسمعون منه ما يقولون ويحاجونهم في كلامهم واقاربهم فقال
العتقاء للبيغاء ما تقول فيما قال اللبازي قال صدق فيما قال وانا اذهب
الى هناك سمعاً وطاعة وانوب عن الجماعة بعون الله وحوله وقوته
ولكني محتاج الى المعاونة من الملك ومن الجماعة قال له العتقاء ماذا
تريد قال الدعاء الى الله والسؤال منه بالنصر والتأييد فدعاه الملك
بالنصر والتأييد وامنت الجماعة ثم قال اليوم ايها الملك ان الدعاء
اذا لم يكن مستجاباً فنعاء وتعب ونصب بلا فائدة لا بالدعاء لقبح
والاجابة نتيجة فاذا لم يكن الدعاء مع شرائطه فلا يجاب ولا ينتج
قال الملك وما شرائط الدعاء المستجاب قال لنية الصادقة وخلص
القلوب كالمضطر وان تقدمه الصوم والصلوة والصدقة والقران
والبر والمعروف قالت الجماعة صدقت وبررت فيما قلت ايها الزاهد

[illegible][illegible]

[illegible]

وہ شہتہ اللہ ان کے بیچ تبارک و تعالیٰ ہمیں فروزا دے گا ان کا خطا کچھ سیدھی ہے وہی مس فی اللہ یعنی ادا عرض از دستہ کو رد و بلا یطیل فی شہدۃ الخ الصباح۔

بِنِعْمَتِهِ إِلَى هُنَاكَ الْمُنَاطَرَةُ فَإِنَّ أَكْثَرَهَا صَمٌّ ثُمَّ كَيْفَ خَرَسَ جِسْمُ بِلَادِهِمْ
 وَلَا يَدِينُ وَلَا جُنَاحِينَ وَلَا مَنَادٌ وَلَا مَحَلٌّ وَلَا دِيْنٌ عَلَى أَبَدِ انْهَاءٍ وَلَا شَعْرٌ
 وَلَا وَبْرٌ وَلَا صَوْفٌ وَلَا فُلُوسٌ وَإِنْ أَكْثَرَهَا حَفَاةٌ عَرَاةٌ حَسْرَى
 ضَعْفَاءُ فَقَرَاءُ مَسَاكِينُ بِإِحْيَاةٍ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ فَأَذْرِكُهُ وَجْهَةً عَلَيْهَا
 وَتَحْنُ وَشَفَقَةً وَرَأْفَةً وَرَقِ قَلْبِهِ عَلَيْهَا وَدَمْعَتْ عَيْنَاهُ مِنَ الْحُزَنِ ثُمَّ نَظَرَ
 إِلَى السَّمَاءِ وَقَالَ فِي دَعَائِهِ يَخَالِقُ الْجَلْقَ وَيَبَاسِطُ الْوُزْقَ وَيَأْمُرُ بِالْأَعْوَرِ
 وَيَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ وَيَا مَنْ هُوَ سَمِيعٌ وَيَرَى وَيَا مَنْ يَعْلَمُ السِّرَّ وَخَفِيَ أَنْتَ
 خَالِقُهَا وَرَازِقُهَا وَمُحْيِيهَا وَمُمِيتُهَا كُنْ لَنَا وَلِيًّا حَافِظًا نَصْرًا وَمَعِينًا وَهَادِيًا
 مُرْشِدًا يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ فَطَقَتْ كُلُّهَا مِنْ لِسَانٍ فَضِيحٍ أَمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ

فصل في بيان خطبة الضرر وحكمته

فلما رأى الصرصوما صاب الثعبان من التحنن والرحمة والرافة
على رعيته وجنوده واعوانه من ابناء جلسته ارتقى الى حائط القرب
وحرك اوتاره وزمير بزمهارة وترنم باصوات واللحن ونغمات لذيذة

[illegible][illegible]

بالتوحيد لله والتوحيد لله فقال الحمد لله فحلا ونستعينه ونشكركه على
نعمائه السابعة والائمة الدائمة فسبحان الله الخان المنان الديان
ستبوح قدوس رب الملائكة والروح الحق القيوم ذو الجلال والاكرام
والاسماء العظام والايات والبرهان كان قبل الاماكن والا زمان والمجا
ذوات الكيان لاسماء فوقه ولا ارض تحته مخبى بنوده متوحد
لوحدانيته واسرار غيبه حيث لاسماء مبنية ولا ارض مدحجة
ثم قضى ودبر وكما شاء قد رقابذ عنورا بسيطالا من هيو لم تهيه

والتوحيد لله والتوحيد لله فقال الحمد لله فحلا ونستعينه ونشكركه على
نعمائه السابعة والائمة الدائمة فسبحان الله الخان المنان الديان
ستبوح قدوس رب الملائكة والروح الحق القيوم ذو الجلال والاكرام
والاسماء العظام والايات والبرهان كان قبل الاماكن والا زمان والمجا
ذوات الكيان لاسماء فوقه ولا ارض تحته مخبى بنوده متوحد
لوحدانيته واسرار غيبه حيث لاسماء مبنية ولا ارض مدحجة
ثم قضى ودبر وكما شاء قد رقابذ عنورا بسيطالا من هيو لم تهيه

ولا من صورة متوهمة بل قال كن فكان وهو العقل الفعال ذوالهلم
والاسرار خلقه لا لوحشة كان في وحدته ولا استعانة على امر
من الامور ولكن يفعل ما يشاء ويحكم ما يريد ^{بني} ولا معقب لحكمه ولا مرد
لقضائه وهو السميع العليم قال ايها الملك المشفق الرحيم
الرووف المحسن على هذه الطوائف لا تعتمك ما ترى من ضعف ابدان
هذه الطوائف وصغر جثتها وعزائها وفقرها وقلة حيلها فان الله تعالى
هو خالقها ورازقها وارزاق وارحم بها عليها من الوالدة الرحيمة
المشفقة على ولدها ومن الاب الرحيم المشفق على اولاده وذلك ان
الخالق مبارك وتعالى لما خلق الحيوانات فخلق الصور متفئنة
الاشكال ورتبها على منازل شتى ما بين كبير الجثة وعظيم الخلق
وشديد القوة وقوى البنية وما بين صغير الجثة وضعيف البنية ^{يقول}
الحيلة مساوي بينها في المواهب الجوزية وهي الاكاث والادوات التي

نعم كان بدن
فان جمجم - بخلق
تشديد من عروق
دور علمهم من
تعالى بالبدن
ممكن وبعيد
انهم في
الف شلوم
التي في
نعم كان بدن
فان جمجم - بخلق
تشديد من عروق
دور علمهم من
تعالى بالبدن
ممكن وبعيد
انهم في
الف شلوم
التي في

نعم كان بدن
فان جمجم - بخلق
تشديد من عروق
دور علمهم من
تعالى بالبدن
ممكن وبعيد
انهم في
الف شلوم
التي في

فليها فانهم يقولون انه ليس فيها منفعة الا الهلاك للحيوانات
وموتها كل ذلك جهل منهم بمعرفة حقائق الاشياء ومنافعها ومضارها
ثم قالت لا جرم ان الله تعالى ابتلاه بها واعاقبهم على ذلك حتى اخرج
ملوكهم الى اخبثها تحت فصوص الغواثي لوقت الحاجة فلما انهم
فكروا واستبدوا احوال الحيوانات وتصاديف امورها لتبين لهم ذلك
وعرفوا عظيم شفقة السموم في فلكها لا فاعى وما قالوا لولا خلقها
الله عز وجل وما الفائدة فيها لو عرفوا ذلك لما قالوا ولما اعترضوا
على ربهم في احكام مصنوعة لان الباري تعالى وان خلق السموم
هلك الحيوانات في برآقها لكن جعل لحوومها سبيلا لدفع تلك
السموم ثم قال الصرصرا ذكروا بها الحكيم فائدة اخرى وعرفنا انكون
على علم منها قالت الحية نعم ايها الخطيب الفاضل ان الباري الحكيم
لما خلق هذه الحيوانات التي ذكرتها في خطبتك وقلت انه اعطى

مرتباً است درین بندگی محکوم بماند و بخواهد از این بندگی رها شود باید از این بندگی رها شود.

[illegible][illegible]

ولمّا كان من العدة ودعت زعماء الحيوانات من الأفاق وقعدت الملك
لفصل القضاء نادى مناد الأمن لله مطلبته الأمن له خصومة الأمن
له حكومة فليحضر فإن الحاجات تقضى لكم لا زال الملك قد جلس لفصل
القضاء فحضر قضاة المجن وفقهاءها وعدولها وحكامها وحضر
الطوائف الواردة من الأفاق من الأسر والحيوانات فاصطفت
مقام الملك ودعت له بالتحية والسلام ثم نظر الملك بيته وميرة
فرأى من اصناف الخلق واختلاف الصور وفنون الاشكال والوان و
الاصوات والنعيمات فيها فبقى متعجباً منها ساعة ثم التفت الى الحكيم
من فلاسفة المجن فقال لا ترى الى هذه الخلائق العجيبة الشان
من خلق الرحمن قال نعم ايها الملك اراها بعين رأسي واشاهد صانعها
بعين قلبي والملك متعجب منها وانا متعجب من حكمة الصانع الحكيم
الذي خلقها وصورها وأنشأها وبرأها ودرّبها ويزعمها ويحفظها
ويعلم مستقرها ومستودعها كل في كتاب مبين عنده لا يخطئ

ثلث فضاہ
 جہاں غلجہ بفتح ستم
 کردن ضرب و ہلک و دفع الشی فی نوبہ مودہ منہ
 وادی وادوای غلام جمع مطلقا صفات صفتین م تمام ہا ہضم
 وادی وادوای غلام جمع مطلقا صفات صفتین م تمام ہا ہضم
 وادی وادوای غلام جمع مطلقا صفات صفتین م تمام ہا ہضم

نسیب آباد جنوب و شمال و درود و صبار میں۔ م۔ ر۔ ب۔ ق۔ و۔ د۔ ن۔ ع۔
 نشتن۔ نظر میں۔ قصبہ باغ و لعل و السلام و حکم کردن و ضرب
 و تجارت بعد الافغن و نشتن
 نسیب آباد جنوب و شمال و درود و صبار میں۔ م۔ ر۔ ب۔ ق۔ و۔ د۔ ن۔ ع۔

ولاشيأن بل تحقيق وبرهان وبيان لانه لما احتجب عن رؤية الاله بدار
محب الانوار وجل وعلا عن تصورات الالهام والا فكار اظهر
من نوعاته الى مشاهدته الا بصاروا خراع ما في مكنون غيبه لا الكشف
والاظهار ليدركه العيان ويستغنى عن الدليل فالبرهان وعلم
ايها الملك الحكيم ان هذه الصور والاشكال والهياكل والصفات
التي تراها في عالم الاجسام وظواهر الاجرام هي مشكلات واشياء حوصنا
لك الصورة التي في عالم الارواح غير ان تلك نورانية شفافة و
هذه ظلمانية كثيفة ومناسبة هذه الى تلك كمناسبة النضار
التي على وجه الاقواخ وسطح المحيط الى هذه الصور والاشكال
التي عليها هذه الحيوانات من اللحم والدم والعظام والجلود لا تلك
الصور التي في عالم الارواح وحركات وهذه متحركات والتي دون هذا

غنای شادان
 بافتح و آفت بدینچه طبع
 و ملک کار پس آن خیزد گریه توان دیدن چاکر آب
 شیشه دلو بود غیب و غم شفا و دمنوش کز یافت اینستخوان
 کزینکین بدینچه طبع و آفت بافتح و آفت بدینچه طبع
 و چوب و تخت و رف و آن طبع و آفت بدینچه طبع
 و مسطوح و ج. حاکم و دیوار و طبلان و سیاه و ج. و قیاس و کلام
 و پستان و یارست و الطم و ج. م. ب.

عین باکرم دیدن چشم دیناقت در سیدین کجاست هر من
 عالم بیروانی در جیب کدوین عالم نظری آیین غم در دوزخ عالم
 دیناست جسم باکرم من جسم باکرم در دوزخ من در دوزخ عالم
 در لطیف و مستطال جسم در لطیف و مستطال جسم در لطیف و مستطال
 التکلیف کالبد بهشتی در دوزخ من در دوزخ عالم
 عالم ارواح بهشتی در دوزخ من در دوزخ عالم
 دوزخ عالم بهشتی در دوزخ من در دوزخ عالم

ولا كراه الذي كان قبل الاماكن ولا زمان ولا جواهر ولا كوان ذوات الكهان
ثم ابتداء فاخترع واخرج من مكنون غيبه نوراً ساطعاً ومن السواد نارا
اجتاجاً وجرا جراجاً وجمع بين النار والماء فكان دخاناً مودعاً وزبدًا
ملتبناً فخلق من الدخان السموات المسموكات ومن الزبد الارضين
المدحيات وثقلها بالجيال الراسيات وحفر البحار الزخرات وارسل
الرياح الذاريات بتصاريفها في الجهات واثار من البحار البخارات
المتصاعدات ومن الارضين الدخانات المعتكرات والفس منها الغيوم
والسحب المنشآت وساقها بالرياح الى البراد والفلوات وانزل منها
القطر والبركات وانبت العشب والنبات ماعالنا ولا تعامنا والله
الذي خلق من الماء بشرا فجعله نسبا وصهرا وحلق منها زوجا

والماء من الارضين
والرياح من السموات
والجبال من الارضين
والبحار من السموات
والنار من الارضين
والسود من السموات
والدخان من الارضين
والزبد من السموات
والمتصاعدات من الارضين
والسحب من السموات
والقطر من الارضين
والبركات من السموات
والنبات من الارضين
والعشب من السموات
والناس من الارضين
والحيوان من السموات
والسماك من الارضين
والطيور من السموات
والفلك من الارضين
والنجوم من السموات
والارض من الارضين
والسموات من السموات
والكل من الله

نور ساطع

وَبَاوُءُ الْعِزِّ مِنْ اللَّهِ ذَلِكَ لَهُمْ خَزَائِنُ فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ
عَظِيمٌ جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ثُمَّ نَظَرَ الْمَلَكُ فَوَافَى رَجُلًا عَلَيْهِ
ثِيَابٌ مِنَ الصُّوفِ وَعَلَى وَسْطِهِ مَنَاطِقَةٌ مِنَ السَّيُورِ بَيْتٌ مَجْمُوعَةٌ
يُحَرِّفُ فِيهِ بِالْكَتْدَرِ رَافِعًا صَوْتَهُ يَقْرَأُ كَلِمَاتٍ وَيُلْحِنُهَا قَالُوا مَنْ هُوَ
ذَلِكَ قِيلَ رَجُلٌ سَرَانِيٌّ مِنْ آلِ الْمُسَيْمِ قَالَ لَيْتَكُمْ قَالَ السَّرَانِيُّ لِلْحَمْدِ لِلَّهِ
الْوَحْدَانِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْقُدُّوسُ الْحَمْدُ لِمَوْلَاهُ وَلَمْ يُولَدْ وَكَانَ فِي بَيْتِهِ بَارِكٌ كَقَوْلِهِ
أَوَّلًا عَدَدٌ وَلَا مَشْدَدٌ تَوَفَّقُوا الْأَصْبَاحَ وَنُورُ الْأَنْوَارِ وَأَظْهَرُ الْأَوَّلِاحِ وَمِنْ
الْأَشْيَاحِ وَخَلَقَ الْأَجْسَامَ وَرَكَّبَ الْأَجْرَامَ وَوَدَّ الْأَفْلاكَ وَوَكَّلَ الْأَمَلَانَ وَكَوَّنَ
خَلْقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ الْمَدْحِيَّاتِ وَارْسَى الْجِبَالَ الرَّاسِيَّاتِ وَجَعَلَ
الْبَحَارَ الزَّاهِرَاتِ وَالْبُورَى وَالْفُلُوقَ مَسْكِنًا لِلْحَيَّاتِ وَالنَّبَاتِ وَالْجِبَالِ
الَّذِي لَقَدْ مِنْ الْعِزِّ الْعَبْدُ الْجَسَدُ النَّاسُوتِ وَقَدْ جُوهَرُ اللَّاهُوتِ

[illegible][illegible]

وهو المتعالي عن الشناد والاصداد والحمد لله الذي فضل وتكرم
وافاض من جوده العقل الفعال الذي هو معدن العلوم والاسرار
وهو نور الانوار وعنصر الارواح والحمد لله الذي انتج من نور العقل
ونجس من جوهر النفس الكلية الفلكية ذات القوة والحركات
عين الحياة والبركات والحمد لله الذي ظهر من قوة النفس عنصر
الاكوان ذات الهوى والمكان والحمد لله خالق الاجسام ذوات
المقادير والابعاد والاماكن والازمان والحمد لله متركب الافلاك
والكواكب والسيارات ذوات النفوس والارواح والصور والاشباح
ذوى النطق والافكار والحركات الدورية والاشكال الكسرية و
جعلها مصابيح الدجى ومشرق الانوار فى الافاق والقطر والحمد لله
موتب الاركان ذوات الكيان وجعلها مسكن النبات والحيوان و
والانس والجان واخرج النبات وجعلها مادة الاقوات وغذاء
الحيوان وهو المخرج من قعر البحار وصم الجبال الجواهر المعدنية
الكثيرة ذوات المنافع لنوع الانسان والحمد لله الذى فضلكنا

[illegible]

حج مند بالکسر یا همند من عظم یعنی اول و ثانی دفع آن
 اول و جب غلام حج من تخمیناً روان میافزون
 انداد حج مذکور را انداد همند و همند و همند و همند
 اسم حاصل از انتقال ناقص و ادایش
 شالی باشد سوزنده

كما اخذوا اكثر علومهم منا اذ علوم الناس لبعضها من بعض ولو
 لم يكن كذلك من اين كان لغرب علم الخيم وتكيب الاملاص
 والآت الرصد لو لا انهم اخذوها من اهل الهند ومن اين كان
 لبني اسرائيل علم الحيل والسحر والغرائب وصب الطلسمات
 استقوا ج المقادير لولا ان سليمان بن داود وعلمها السلام اخذها
 من خزائن ملوك سائر الامم لما غلب عليهم ونقلها الى لغة
 العبرانية وبلا د الشام والى مملكة بلاد فلسطين وبعضها ودتها
 بنو اسرائيل من كتب انبياءهم التي تلقها اليهم الملائكة بالوحى
 والانباء من الملائكة على الذين هم سكان السموات وملوك الكهلاء
 وجنود رب العالمين فقال الملك للفيلسوف الحق ما نقول فيها
 ذكر قال صدق انما يبقى العلوم فى امة دون امة فى وقت دون
 وقت من الزمان اذا صار للملك والنبوة فيها فيقبلون سائر الامم
 ويأخذون فضائلها وعلومها وكتبها فينقلون الى بلادهم وينسبونها
 الى نفوسهم ثم نظر الملك الى رجل عظيم المعرفة قوى البنية حسن
 البنية فاخر في جوار السماء يداير بصره مع الشمس كيفما دلت فقال

الشمس لا تشرق الا من المشرق
 والشمس لا تغرب الا من المغرب
 والشمس لا تشرق الا من المشرق
 والشمس لا تغرب الا من المغرب
 والشمس لا تشرق الا من المشرق
 والشمس لا تغرب الا من المغرب

من هوذاك قال رجل من اهل خراسان وبلاد مرو شاه جان فقال
 ليتكم قتل الحمد لله الواحد لا احدا كبيرا المتعال العزيز الحبار
 القوى القهار العظيم الفاعل ذي القوة لا اله الا هو اليه المصير
 الذي يقصر عن كيفية صفاته السن الناطقين ولا يبلغ كنهه
 اوصافه او هام المتفكرين تحيرت في عظم جلاله عقول ذوي الالباب
 والابصار من المستبصرين علا فدا وتكادى وظهر تجلي لادراكه الابصار
 وهو يدرك الابصار وهو اللطيف الخبير احجب بالانوار قبل خلق
 الليل والنهار مالك الافلاك الدائرات ورافع السموات ذوات
 الاقطار المتباعدات والحمد لله خالق الاصناف من الخليقة من
 الملائكة والجن والانس والطير وجاعل الخلق اصنافا ذوي اخبية
 مشنئ فترات ورباع وذوي رحلين واربع وما ينساب ويمشي على
 بطنه وما يغوص في الماء وليسلم فيه ثم جعلها انواعا واشخاصا

نام کلک است در ایران دور اصل
 یعنی شرق است چون ولایت فریمان از فارس عراق
 بلان شرق واقع است لهذا این اسم بوسم شد جایگزینی و ب
 در مراد از دوزخ و فریمان دوزخی منسوب الیه می فرمود پس
 و التمدید بسیار کارکننده و نامی است از
 تشدید
 نام کلک است در ایران دور اصل
 یعنی شرق است چون ولایت فریمان از فارس عراق
 بلان شرق واقع است لهذا این اسم بوسم شد جایگزینی و ب
 در مراد از دوزخ و فریمان دوزخی منسوب الیه می فرمود پس
 و التمدید بسیار کارکننده و نامی است از
 تشدید

ومن بني آدم وشُعوباً وقبائل وانها مختلفة ألوانها والسننها و
ديارها واماكنها وازمانها ثم قسم عليها النعام وافضاله من مواهبه
واحسانه فله الحمد على ما اعطى ووهب من الآثمة وعلى ما وعد من
نعائمه والحمد لله الذي خصنا وتفضل علينا وجعل بلادنا افضل البلدان
وقضلها صدناً واسواقاً وقرى ومزارع وقلاعاً وحصوناً وانهاراً
واشجاراً وجبالاً ومعادن وحيواناتاً ونباتاتاً ورجالاً ونساءً وفساً ونا
في قوة الرجال ورجالنا في شدة الجمال وجمالنا في عظم الجمال
والحمد لله الذي خصنا ومدحنا على أسن النبيين بالباس الشدايد
والقوة المئين ومحبة الدين واتباع امر المهملين فقال عز وجل على
لسان محمد خاتم النبيين صلى الله عليه وآله وسلم قالوا نحن اولو
قوة واولو باس شديد وقال عز من قائل قُلْ لِلْمُخَلَّفِينَ مِنَ الْأَعْرَابِ
مُسْتَدْعُونَ إِلَى قَوْمٍ أُولَى بَأْسٍ شَدِيدٍ وَقَالَ فَسَوْفَ يَأْتِي اللَّهُ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ
يُحِبُّونَهُ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وآلَهُ وَسَلَّمَ كَوَاكِلَ الْإِيمَانِ مُعَلِّقَاتُ الْوُثْبَانِ

رسالة
نقد على شيخنا
في بعض ادل
منه
والتشبه
وان نصير
بعض كرت
سنة

والمكون
ام فاعل
عليه وسلم
يدبر
نعم

لتناوله رجال من أبناء فارس وقال عليه السلام طوبى لأخواني من
 رجال فارس يجيئون في آخر الزمان يحبون سواداً على بياض يؤمنون
 به ويصدقون والحمد لله على ما خصنا باليقين والإيمان والعمل للأخرة
 والتزود للمعاد فان منا من يقرأ التوراة ولا يفقه منها شيئاً ويؤمن
 بموسى ويصدق له صدقه ومنا من يؤمن بالإنجيل ولا يدري منه شيئاً ويؤمن
 بالمسيح ويصدق له صدقه ومنا من يؤمن بالقرآن ولا يفقه ولا يعرف
 معناه ويؤمن بحمد صلى الله عليه وآله وسلم ويصدق له وينصحه
 ونحن نلبسنا السواد وطلبنا بثأر الحسين بن علي عليهما السلام وطردنا
 البغاة من بني مروان لما طعنوا وبغوا وعصوا ولقد واحد والدين
 ونحن نرجوان يظهر من بلادنا الإمام المنتظر فعندئذ لا أثر وخبر
 والحمد لله على ما أعطى ووهب وانعم وأكرم أقول قولي هذا
 واستغفر الله لي ولكم ولما فرغ الفارسي من كلامه نظر الملك إلى
 من حوله من الحكماء وقال ماذا اترون في هذه الأقاويل التي ذكر
 قال رئيس الفلاسفة صدق فيما قال لو كان فيهم جفاء الطبع و
 فحش اللسان ونجاح الأمتهات ونك الخيلان وعبادة الشيطان

از صد در گزشتن بایستد جامع
کرم من اینک چیل تا یک افش من

دیکھ کر کشیدن۔ نفس۔ من۔
 ۱۔ افسوس۔ من۔ من۔ من۔ من۔
 تزدید با من۔

لوقالوا ان اذ احرك قال له الملك من انت قال زعيم الهوام والحشرات
 قال من ارسلك قال ملكها قال من هو قال الثعبان قال اين ما وحي
 من البلاد قال في رؤس الملل والجبال المرتفعة التي فوق كرتة
 التسيم عند كرتة الزمهرير حيث لا يرفع الى هناك سحب ولا غيوم
 ولا فيح هناك امطار ولا ينبت نبات ولا يعيش حيوان من شدة
 برد الزمهرير قال فمن جنوده واعوانه قال الحيات والحشرات والحشرات
 اجمع قال فاين يا دون قال في الارض بكل مكان منهم امرؤ خلا
 لا يصى عدها الا الله عز وجل الذي خلقها وصورها ورثها
 ويعلم مستقرها ومستودعها قال الملك ولما ارتفع الثعبان الى هنا
 من بين جنوده واعوانه وابناء جنسه قال سيد ورح يبرد الزمهرير
 من شدة وجع السم الذي بين فكليه وملهها في جسده قال صف لنا
 صورته واخلاقه وسيرته قال صورته كصورة التنين واخلاقه
 كاخلاقه وسيرته كسيرته قال الملك من لما يوصف
 التنين قال لصورة عديم حيوان الماء قال من هو قال هو ذاك الراكب

ازمهرير
 زعيم الهوام
 ملكها
 الثعبان
 الجبال
 المرتفعة
 التسيم
 كرتة
 الزمهرير
 الحيات
 الحشرات
 التنين
 الراكب

الانس يزعمون انهم اربابا و نحن عبيد لهم مع سائر الحيوانات
 فهلا يتفكرون فيما وصفت من تصارييف احوال الحيوانات هل بينها
 فرق فيما ذكرنا بانهم مادة الكون و مادة ماكلون فبماذا يفرق
 بين ادم علينا وعلى سائر الحيوانات و عاقبة اموره مثل
 عاقبة امورنا و قد قيل ان الاعمال بخواتمها و كلهم مرال
 و اليه مصيرهم ثم قال الصنف اعلم ايها الملك انه لم يسمع
 الشئ من قول الانس و ادعائهم على الحيوانات انهم عبيدهم
 و انهم ارباب لها تعجب من قولهم الزور و البهتان و قال ما اجهل
 هؤلاء الادميين و اشد طبائعهم و اعجابهم بانفسهم و مكانتهم
 لا يحكم العقول كيف يجوزون ان يكون السباع و الوحوش و الجوارح
 و الثعابين و الثنائين و التماسيح و الكوابع عبيدا لهم و خلقت
 من اجلهم فلا يتفكرون و يعتبرون بانه لو خرجت عليهم السباع
 من الاجام و الفيافي و انقضت عليهم الجوارح من الجو و نزلت
 عليهم الثعابين من رؤس الجبال و خرجت اليهم التماسيح
 و الثنائين من البحر فحملت على الانس حملة واحدة هل كان يبقى

مردون
 بسياري قتلها
 انستون و بولون و آدمون
 من انبوا و ستاره من مـ

مردون و بولون و آدمون
 بسياري قتلها
 انستون و بولون و آدمون
 من انبوا و ستاره من مـ

منهم اخذوا انها لو خالطت منهم في ديارهم و نهنازلهم هل كان يطيب
لهم عيش او حيوة معها فلا يفكرون في نعم الله عليهم حين
صرفها عنهم و البعد ها من ديارهم ليدفع جزرها عنهم
وانما غرهم كون هذه الحيوانات السليمة الاسيرة في ايديهم
التي لا شوك لها ولا صولة ولا حيلة فهم يسومونها سوء العذاب
ليلا ونهارا فاخرجهم ذلك الى هذا القول بغير حق ولا برهان

صفة العنقاء وصفة الجزيرة التي تأويها
وما فيها من النبات والحيوان

ثم نظر الملك الى الطوائف الحضور هناك ورأى البيضا قاعداً
على غصن شجرة بالقرب وهو ينظر ويأمل كل من يتكلم من الجماعة
الحضور وينظر فهو يحاكيه في كلامه واقاويله فقال له الملك
من انت قال زعيم الجوارح من الطير قال من ارسلك قال ملكها
قال من هو قال عتقاء مغرب قال اين يادى من الابلاد قال على أطراف
الجبال الشامخة في جزيرة البحر اخضر التي قل ما يبلغ اليها مراكب
الجوارح أحد من البشر قال صف لنا هذه الجزيرة قال نعم ايها الملك

[illegible]

فاعتبروا وتفكروا فيه ثم قال لهم من مملوكم قالوا لنا عدة ملوك قال
 اين ديارهم قالوا في بلدان شتى كل واحد في مدينة له بجنوده
 ورعيته فقال الملك لاني علة واتي سبب صاد لهذه الطوائف من
 الحيوانات لكل جنس منها ملك واحد مع كثرتها ولان ملوك
 عديدة مع قلتهم قال نعيم الانس العراقي نعم ايها الملك انا الذي
 اخبرك ايها الملك ما العلة والسبب في كثرة ملوك الانس مع قلة
 عددهم وقلة ملوك الحيوانات مع كثرة عددها قال الملك ما هي
 لكثرة ما دأب الانس وفنون تصاد فيهم في امورهم واختلاف احوالهم
 احتاجوا الى كثرة الملوك وليس حكم مساو للحيوانات كذلك
 ونخلة اخرى ان ملوكها انما هي بلا سم من جهة كبر الجثة
 وعظم الخلقه ومثدة القوة حسب فاما حكم ملوك الانس فربما
 يكون بخلافه وذلك انه ربما يكون الملك اصغرهم جثة والطفهم
 بنية واضعفهم قوة وانما المراد من الملوك حسن السياسة
 والعدل في الحكومة ومراعاة امر الرعية وتفقد احوال الجود وتتيب
 مراتبهم والاستعانة بهم في الامور المشاكلة لهم وذلك ان رعية
 ملوك الانس وجودهم واعوانهم اصناف ولهم صفات شتى

على يد عزيز بن سلطان بن علي بن ابي طالب

شعبان

<p>انما يكون في قول لا انا من فانهم في قول فانهم في قول فانهم</p>	<p>انما يكون في قول لا انا من فانهم في قول فانهم في قول فانهم</p>
--	--

فمنهم حملة السلاح الذين بهم يطيّش الملك باعدائه ومن خالف
 امره من الدعاة والخارج واللصوص وقطاع الطريق والغوغاء
 والقيارين ومن يبد الفتن والفساد في البلاد ومنهم الوزراء والكتّاب
 واصحاب الدواوين وجباة الخراج الذين بهم يجمع الملك الاموال
 والذخائر وادراك الجنود وما يحتاج من الامتعة والليات
 والافات ومنهم البتاء والدهاقين والمزارعون وارباب الحوث
 والنسل ومنهم عمّار البلاد وقوام امر المعاش لكل ومنهم القضاة
 والفقهاء والعلماء الذين بهم قوام الدين واحكام الشريعة اذ لا بد
 للملك من دين وحكم وشرعية يحفظ بها الرعية ويسوّيهم ويدبر
 امورهم على حكم حال واحسنها ومنهم التجار والصناع واصحاب
 الحرف والمتاعون في المعاملات والتجارات والصنائع في المدن
 والقرى الذين لا يستقيم امر المعاش وطيب الحياة الا بهم ومعافاتهم
 بعضهم لبعض ومنهم الخدام والغلمان والحشم والجواري

وهم هؤلاء الذين هم في شدة الحاجة اليهم في كل وقت وحين واما ان شرفنا

ان السلام كبرياء الوين على بن ابي طالب
 فواجب جلالته
 ودر العداوت وكنان مكر
 نوسيد وپسند
 اسلمه ودران عوض من احدی الوادین برادر هیچ علی وادین
 دوکات الیه - سلیته قدا وادین من جاتا بهم حج جانی شستن از
 جایت پیچی از خون حج من طار باضم وقت عید عارت کند مکان جمع حاج
 بی شتم و استیاده و نام و قیام تو هم و هم بهم و الشیء
 فی حج حج هم به شایسته الی عشت
 واری کردن و هم
 فواجب جلالته
 ان السلام كبرياء الوين على بن ابي طالب
 فواجب جلالته
 ودر العداوت وكنان مكر
 نوسيد وپسند
 اسلمه ودران عوض من احدی الوادین برادر هیچ علی وادین
 دوکات الیه - سلیته قدا وادین من جاتا بهم حج جانی شستن از
 جایت پیچی از خون حج من طار باضم وقت عید عارت کند مکان جمع حاج
 بی شتم و استیاده و نام و قیام تو هم و هم بهم و الشیء
 فی حج حج هم به شایسته الی عشت
 واری کردن و هم

والوكلاء واصحاب الخزان والفيوض والرسول واصحاب الاخبار والمنذر
المختصون ومن شاكلهم من لا بد للبلوك منهم في تمام السيرة
وكل هؤلاء الطوائف الذين ذكرتهم لا بد للملك من النظر في امورهم
وتفقد احوالهم والحكومة بينهم من اجل هذه الخصال احتاج
الانس الى كثرة الملوك وصار في كل عدة مدينة ملك واحد يدب
امرها وامر اهله كما ذكرت ولم يكن يمكن ان يقوم بامورها كلها
ملك واحد لان اقاليم الارض سبعة في كل اقليم عدة من البلدان
وفي كل بلدة عدة مدينة وفي كل مدينة خلانق كثيرة لا يحصر
عددها الا الله عز وجل فختلفت الالسنه والاخلاق والاداء والمذاهب
والاعمال والاحوال والمداب فلهم الخصال وجب في الحكمة الالهية
والعناية الربانية ان يكون ملوك الانس كثيرة وكل ملوك بني ادم
خلفاء الله في الارض ملكهم بلائدة ولا هم عبادة ليسوسوهم
ويدبروا امورهم ويحفظ انظمتهم ويتفقدوا احوالهم وتقمعوا
الظلمة وينصروا المظلوم ويقضوا بالحق وبه يعدلون فيامرون باوامر
الله وينهون بنواهيه ويتشجعون به في تدبيرهم وسياساتهم

بسمو دین و فخر گردان
و غار گردانیدن میں تیرے پیروان
شدن ہم

دلی گرد ایندن دمس
م- نظام باکنس راهنگی
ج- سنج- ج- س- قوی
ب- سنجیک فارسی عربی
و- سنج

اِذْ كَانَ اللّٰهُ تَعَالٰى هُوَ مَنَّا نَسُكُلُ الْكُلَّ وَ مَدَّ بُولُ الْخَلْقِ اَحْبَبُ عَيْنٍ مِنْ
اَعْلَى عَلَيَّ إِلَى اسْفَلِ السَّافِلِينَ وَ حَافِظَهُمْ وَ خَالِقَهُمْ وَ دَاوِ قَهُمْ
و مَبْدِئَهُمْ وَ مُعَيِّدَهُمْ كَمَا شَاءَ كَيْفَ شَاءَ لَا يَسْأَلُ
عَمَّا يَفْعَلُ وَ هُمْ يُسْأَلُونَ اَقُولُ قُوِّىْ هَذَا وَ اسْتَغْفِرُ اللّٰهَ لِيْ وَلَكُمْ

في بيان النحل وعجائب امورها وتصايف
احوالها وما خص بها من الكرامات
والمواهب دون غيرها من الحشرات

فلما فرغ زعيم القوم الانسى من كلامه نظر الملك الى الجماعة
الحضور من اصناف الحيوانات فسمع دَوَّيًّا وطنيًّا فاذا هو امير النحل
وزعيمها الملقب باليعسوب واقفا في الهواء يحرك جناحيه حركة
خفيفة يُسمع لها دَوَّيٌّ وطنينٌ مثل نغمة الزير من اوتاد العود
وهو كَيْسَتِهِمُ لِلّٰهِ وَيَقْدِرُ سَهْ وَيُهْلِلُ لَهٗ قَالَ الْمَلِكُ مَنْ انت فَقَالَ زَعِيمُ
الْحَشَرَاتِ وَامِيرُهُمْ فَقَالَ لِمَ حَبَّبْتَ بِنَفْسِكَ وَلِمَ لَمْ تُرْسِلْ دَسُوكَ
مِنْ دَعْيَتِكَ وَجُنُودِكَ كَمَا ارْسَلْتَ سَائِرَ طُوفَاتِ الْبُحَيْرَاتِ فَقَالَ

مهدوی با الفصح و
تشیید یا اولاد
معاودة بارنگراندن
کننده و مبداء از زمین
مادر بیابان
بادر حیدر
سرخ و درخت سر
محمد بن نعم سازی
است مشهور که آن را
بابا گویند عبدیان
بی بی

اشفاقاً عليهم وزحمة لهم ان ينال احدا منهم سوءا ومكروه
او اذية قال له الملك كيف خَصِّصْتَ بهذه الخصلة
دون غيوك من ملوك سائر الحيوانات قال انها خَصَّصَني ربّي تعالى
من جزيل مواهبه ولطيف انعامه وعظيم احسانه ببالا
أَخَصَّيْهَا قَالَ له الملك اذ كُوطِرَ فَا مَنُهَا اسْمَعُهُ وَبَيِّنْهُ لِفَهْمِهِ
قَالَ نعم ان مَها خَصَّصَني الله تعالى والنعمة به علي وعلى ابائي
واجدادى واولادى وذريتى ان انا الملك والنُّبُوَّةُ السَّيِّئَةُ
لم تكن لحيواناتٍ أُخَرُ وجعلها ودائة من ابائنا واجدادنا واولادنا
وذرياتنا بقا اذ ثَمَّ خَلَفَ عَنْ سَلَفٍ اِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ وَهَمَّا نَعْمَتَانِ
عَظِيمَتَانِ جَزِيلَتَانِ مُغْبَوْنِ فِيهِمَا أَكْثَرُ الْخَلَائِقِ مِنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ
وسائر الحيوانات ومها خَصَّصَنا دِينًا وَالنُّعُومَ بِهِ عَلَيْنَا اِنَّ اَلْهَمَّ مَنَا
وَعَلَّمَنَا دِقَّةَ الصَّنَائِعِ الْهَنْدَسِيَّةِ مِنَ اتِّخَاذِ الْمَنَازِلِ وَبِنَاءِ الْبُيُوتِ
وَجَمْعِ الذَّخَائِرِ فِيهَا وَمها خَصَّصَنا بِهِ الْيَسَّ وَالنُّعُومَ بِهِ عَلَيْنَا اِنَّ حَاجِلَ
عَلَيْنَا الْاَكْلَ مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ وَمِنْ جَمِيعِ اَزْهَارِ النَّبَاتِ وَمها خَصَّصَنا
وَالنُّعُومَ بِهِ عَلَيْنَا اِنَّ حَجَلَ اللَّهِ فِي مَكَّاسِبِنَا وَذَخَائِرِنَا وَمَا يَخْرُجُ مِنْ
بَطُونِنَا شَرَابًا حَلَوًا لَذِيذًا فِيهِ شِفَاءٌ لِلنَّاسِ وَبَصْدِيقٌ مَا ذَكَرْتُ

اشفاقاً عليهم
سبيلى كردن
از غير گيرد از نفس
دسكون
سبيلى كردن
سبيلى كردن
سبيلى كردن

لما في طباعنا من الخيرية وما في صدورنا من السلامة وقلة الحقد
والحسنة وحسن المراجعة ومع هذا كله فلا يرضون منا هو كلاء
الانس حتى يدعون باننا عبيد لهم وهو الى وادباب لما يعير حجة
ولا بهتان غير قول الزور والبهتان والله تعالى هو المستعان

في بيان حسن طاعة الجن لرؤسائها وملوكها

ثم قال اليسوب لملك الجن كيف حسن طاعة الجن لرؤسائها
وملوكلها قال يكون احسن الرعايا طاعة والوعى انقياداً الامرها ونهيها
قال اليسوب يفضّل الملك ويد كرمها شيئاً قال نعم اعلم ان في الجن
اخياراً واشراً مسلمين وكفاراً وابراراً وفجاراً كما ان يكون في الناس
من بني آدم فاما احسن طاعة الاخيار منها لرؤسائها وملوكها
ف فوق الوصف مما لا يعرفه اكثر الناس من بني آدم لان طاعتها لرؤسائها
وملوكلها طاعة الكواكب في الفلك للسير الا عظم الذي هو الشمس
وذلك ان الشمس في الفلك كملك وسائر الكواكب كالجنود و
الاصحوان والوعية فنسبة الترخ من الشمس كنسبة صاحب الجيش
من الملك والمشتري كالقاضي وذخل كالحازن وعطاء كالوزير والزهرة

تتمت
بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله الذي هدانا لهذا
الذي كنا لنهتدي لاه
بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله الذي هدانا لهذا
الذي كنا لنهتدي لاه

تتمت
بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله الذي هدانا لهذا
الذي كنا لنهتدي لاه
بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله الذي هدانا لهذا
الذي كنا لنهتدي لاه

الذي هو رئيس الرؤساء وملك الملوك ورب الارباب ومدبر الكل
 وخالق الجميع واحكم الحاكمين وارحم الراحمين واما الاشرار الكفار
 والفساق من الجن فانهم احسن طاعة لرؤسائها واطوع انقياداً
 لملوكها من اشرار الانس وحقارهم وفساقهم والدليل على ذلك
 حسن طاعة مردة الجن والشياطين لسليمان بن داود لما منحرت
 له فيما كان يكلفها من الاعمال الشاقة والصنائع المتعبة فيعملون
 له ما يشاء من محاريب ومماثل وجبان كالحجاب وقدور واسيات
 ومن الدليل ايضا على حسن طاعة الجن لرؤسائها ما قد عرفه
 بعض الانس الذين يسافرون في المناور والفلوات ان احدهم
 اذا تامل بوادي يخاف فيه من لئيم الجن وسمع دويهم وزجلاتهم
 فليست بعيد رؤسائها وملكها ويقول آية او كلمة في الترددة
 او في الانجيل او في القرآن وليست تجاوبها عنهم وعن تعريضهم و
 اذ يتهم فانهم لا يعرضون له ما دام في مكانه ومن حسن طاعة الجن
 لرؤسائها انها اذا تعرض احد من مردة الجن باحد من بني ادم والجنبل

بالمر وفضات لغات من جانية ومن جانية ومن جانية
 اب وولان من جانية ومن جانية ومن جانية
 بالمر وفضات لغات من جانية ومن جانية ومن جانية
 اب وولان من جانية ومن جانية ومن جانية
 بالمر وفضات لغات من جانية ومن جانية ومن جانية
 اب وولان من جانية ومن جانية ومن جانية

او فرعة او تحيط او لم فيستعيد الغرم من بني آدم بريس فبيلة
 الجن او طكهم او جوده فانهم يغرمونه ويحارونه اليه ويمتثلون
 ما يأمرهم به وينهاهم في صاحبهم ومن الدليل ايضا على حسن طاعة
 الجن وسهولة انقيادها وسرعة اجابتها للداعي لها اجابة نفوس الجن
 لحمد صلى الله عليه واله وسلم في ساعة اجتناب وابه وهو يقرأ القرآن
 فوق قوا عليه واستمعوه واجابوه وكونوا الى قومه منذرين كما
 هو مذكور في القرآن مرقصتهم في نحو من عشرين آية وهذه الآيات
 والذلالات والعلامات دالة على حسن طاعتها وسهولة طاعتها
 وسرعة انقيادها واجابتها لمن يدعوها ويستعين بها خيرا كان
 او شرا فاما طباع الانس وجلبتهم بالضد ما ذكرت وذلك ان
 طاعتهم لو ساءت وملوكهم اكلوا خيلهم ونفاسهم وغرودهم
 طلب للعوض ولا رزاق والمكافات والخلع والمبرات والكرامات
 فان لم يروا ما يطلبون اظهرهم والعصية والخلاف وخلع الطاعة
 والخروج من الجماعة والعداوات والحرب والقتال والفساد في
 الارض وهكذا احكمهم مع انبياءهم ودسل ربهم فآرة انكروا

جميع نسخ مشهورات بنسخ
 وفتح باؤه في دار الكتب
 شد ما شد

دوران کردن لغو و در این راه
 درین مری به جیبها بکنند و نشن
 وادان نشکر را هم غلط
 یعنی غلط دادن

في المملكة ولا تظنوا ان ملك الجن العادل الحكيم ميل في الحكومة
الى احد من الطوائف دون غيرها لهوى غالي او طبع مشاكل
او ميل بسبب من الاسباب او علة من العلل فلما فرغ حكيم الجن
من الكلام نظر الملك الى الجماعة الحضور وقال قد سمعتموهم
الانس امر شكاية هذه البهائم من جوركم وظلمكم ونحن قد سمعنا
ما اجابوكم من ادعائكم عليها الرق والعبودية وتاتيهم وجودهم
ذلك ومطالبتهم اياكم بالحق والدليل على دعوتكم فاوردتم ما ذكرتم
وسمنا جوابها اياكم فهل عندكم شئ اخر غير ما ذكرتم بالانس فها أتوا
برهانكم ان كنتم صادقين ليكون لكم حجة عليهم فلما سمع الناس
جميع ما قال ملك الجن في حقهم قام زعيم من رؤساء الروم فخطب
قال الحمد لله الحنان المتان ذي الجود والاحسان والعفو والغفران
الذي خلق الانسان والهبة العلوم والبيان واداه الدليل والبرهان
واعطاه العز والسلطان وعلمه تضاريف الدهور وتقلب الازمان
وسخر له النبات والحيوان وعرفه منافع المعادن ولا ركان ثم قال نعم
ايها الملك لنا خصال محمودة ومناقب حبة تدل على ما قلنا وذكرنا
قال الملك ما هي قال الرومي كثرة علومنا وفنون معارفنا ودقة تمييزنا

وجودة فكرنا ودويتنا فحسن تدبيرنا وسياستنا وعجيب متصرفاتنا
 في مصالح معاشنا وتعاوننا في الصنائع والتجارات والحرف في امور
 دنيانا واخرنا كل ذلك دليل على ما قلنا انا ارباب لهم وهم عبيد لنا
 فقال الملك للجماعة المحصور من الحيوانات ما تقولون فيما استدل
 على ما ادعى عليكم من الربوبية والملك فاطرقت الجماعة ساعة مفكرين
 فيما ذكره الاستي من فضائل بني ادوم ما اعطاهم الله من جليل للراهب
 التي خصهم بها من بين سائر الحيوانات ثم تكلم النخل زعيم الحشرات
 وقام خطيبا فقال الحمد لله الواحد الاحد فاطر السموات وحالق
 المخلوقات ومدبر الاوقات ومزيل القطار والبركات ومنبت العشب
 في الفلوات ومخرج الزهر من النبات وقاسم الارزاق والافاق نسبحه
 في سائر احوال الخدوات والجمدة في دواخل العشيات بسا علمنا من
 الصلوات والتحيات كما قال عز وجل **وَاِنْ مِنْ شَيْءٍ اَلَّا نَحْكُمَ بِهِ**
وَلَكِنْ لَا تَفْقَهُونَ تَسْبِيحَهُمْ ما بعد ايها الملك الحكيم ان هذا الاستي
 يزعم بان له علوما ومعادفا وفكرا وروية وتديرا وسياسة تدل
 على انهم ارباب لنا ونحن عبيد لهم فلو انهم فكروا بالبيان لهم من امرنا
 ولعرفنا من نصايف حلالنا وتعاوننا في اصلاح شاننا ان لنا علما

تدبيرهم
 في كل شئ
 من خلقهم
 في كل شئ
 من خلقهم
 في كل شئ
 من خلقهم

كل شئ
 من خلقهم
 في كل شئ
 من خلقهم
 في كل شئ
 من خلقهم

وفهما معرفة ومميزا وفكرا وروية وتدبرا وسياسة اذق و
احكم والحق صالهم فمن ذلك اجتماع جماعة النحل في سُرَاهَا و
تَمْلِكُهَا عَلَيْهَا رَئِيسًا وَاحِدًا وَاتِّخَاذُ ذَلِكَ الرَّئِيسِ اَعْوَانًا وَجُنُودًا وَرَعِيَّةً
وَكَفِيَّةً مَرَاعَاتِهَا وَسِيَاسَاتِهَا وَكَفِيَّةً اتِّخَاذِهَا الْمَنَازِلَ وَالْقُرَى وَالْبُيُوتَ
الْمَسَدَاتِ الْمُتَجَاوِرَاتِ الْمَكْتَنَفَاتِ مِنْ غَيْرِ مَرَجٍ جَارٍ وَمَعْرِفَةُ بِلَادِ الْهِنْدِ
كَانِهَا اَنَابِيثٌ مَحْفُوفَةٌ تَرْكِيْفَةٌ تَرْبِيَّتُهَا الْبَوَائِيْنُ وَالْحَبَابُ وَالْحَوَاسِ
الْمُحْتَسِبِيْنَ وَكَيْفَ تَذْهَبُ فِي الرَّعْيِ اَيَّامَ الرَّبِيعِ وَالْيَالِي الْقُمْرَاءُ فِي الصَّيْفِ
وَكَيفَ تَجْمَعُ الشَّمْعَ بِارْجُلِهَا مِنْ وَرَقِ النَّبَاتِ وَالْعَسَلِ بِمَشَافِرِهَا مِنْ نَهْرِ
النَّبَاتِ وَالشَّجَرِ تَوْكِيفٌ تَحْزِنُهَا فِي بَعْضِ الْبُيُوتِ وَتَنَامُ فِيهَا اَيَّامَ الشِّتَاءِ
وَالْبُرْدِ وَالرَّيَاحِ وَالْأَمْطَارِ وَكَيْفَ تَقْوَتْ مِنْ ذَلِكَ الْعَسَلِ الْمَحْزُونِ
أَنْفُسَهَا وَأَوْلَادَهَا يَوْمَ لَا أَسْرَافًا وَلَا تَقْتِيرًا إِلَى أَنْ يَقْضَى اَيَّامُ الشِّتَاءِ
وَيُحْيَى الرَّبِيعُ وَيَنْبِتُ الْعُشْبُ وَيَطِيبُ الزَّمَانُ وَيُخْرِجُ النَّبْتَ وَالرَّهْرَ
وَالنُّورَ وَكَيْفَ تَعْمَى كَمَا كَانَتْ عَامَا أَوَّلَ وَذَلِكَ دَأْبُهَا مِنْ غَيْرِ تَعْلِيمٍ مِنْ
الْأَسْتَاذِيْنَ وَلَا مَأْدِيْبٍ مِنَ الْمُعَلِّمِيْنَ وَلَا تَلْقِيْنَ مِنَ الْأَحْيَاءِ وَالْأَمْهَاتِ
لَكِنْ تَعْلِمَانِ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ لَنَا وَحَيَاةِهَا مَا وَرَعَا مَا وَتَشْكُرَا

استاذهم في تعليمهم في كل شيء كرمهم وذكورهم

في كل شيء كرمهم وذكورهم
في كل شيء كرمهم وذكورهم
في كل شيء كرمهم وذكورهم

في كل شيء كرمهم وذكورهم
في كل شيء كرمهم وذكورهم
في كل شيء كرمهم وذكورهم

بان نضفها ايضا تنبت وتراها كيف تعمل ايامها الصيف ليلا ونهارا
 باتخاذ اليدوت وجمع الذخائر وكيف تنصرف في الطلب يومائس
 القرية يس ما يمنتها ثم كانها قواخل ذاهبين وجائين وانها اذا
 ذهبت واحدة منها فوجدت شيئا لا تقدر على حمله اخذت منه قدرا
 وذهبت راجعة فحذرة للباقيين وكلما استقبلها واحدة اخذت
 شيئا منها مما في يدها لتدليها على ذلك الشيء ثم ترى كل واحدة منها
 على ذلك الطريق الذي جاءت هي من هناك ثم كيف تجتمع على ذلك
 الشيء جماعة منها وكيف يحملونه ويجرونه لجهد وعناء في المعاونة
 فاذا علمت بان واحدة منها تواتت في الحمل او تكاسلت في المعاونة
 اجتمعت على قتلها وسمت بها عبدة لغيرها فلو تفكر هذا الانسان في
 امرها واعتبر احوالها العلم بان لها علما وفهما وقيلا ومعرفة
 ودداية وتدبير او سياسة مثل ما هو ولها افتخار علينا بما ذكرنا
 وايضا اليها الملك لو فكر الانسان في امر الجراد انها اذا سميت ايام الرعي
 في الربيع كيف تطلب ارضا طيبة التربة ريحة الحفر وكيف نزلت
 هناك وحفرت بارجلها وغالبها وادخلت اذناها في تلك الحفرة
 وطرحت فيها بيضا ودفلتها ثم طارت وعاشت اياما ثم اذا جاء

الزمان وطاب الهواء فنفخ الله تعالى فيهم ابدانهم من الجثث روح الحيوة فقامت وبنت البيوت وباضت وحضنت وخرجت اولادها مثل عامر اول وذلك دأبها ابداً تقديراً من العزيز الحكيم وكل هذه الانواع من الحشرات والهوام تبيض وتحضن وتربي اولادها بعلم ومعرفة ودراية وشققة ورحمة ولحن ورفق ولطف ولا تطلب من اولادها البر والمكافاة ولا الجزاء ولا الشكر واما الكثر الانس فيريدون من اولادهم بر او صلة ورحمة ويمنون عليهم في تربيتهم اياهم فاقن هذا من المنة والكرم والسخاء الذي هو من شيم الاحرار والكرام وارباب الفضل فيما ذابغوا علينا هؤلاء الانس ثم قال نعيم النحل ما الذي باب والبق والبراغيث والديدان وما شاكلها من ابناء جنسها فانها لا تبيض ولا تحضن ولا تلد ولا توضع ولا تربي اولادها ولا تبني البيوت ولا تدخر القوت ولا تتخذ الكن بل تقطع ايام حيويتها مرقمة مستزججة ما يقاسي غيرها من برد الشتاء والرياح والامطار والحوادث الزمنا فاذا تغير عليها الزمان واضطرب الكيان وتغالب طبائع الانس كان اسلمت انفسها للنوائب والحدثان وانقادت للموت لعلمها يقيناً بالمعاد وان الله منشئها ومعيدها في العام القابل كما انشأها اول مرة

مردم سرزمینی در پناه انعام - باب -

فلا تعرضيبي جوتنا ولد يد عيشنا وطيبات مأكولاتنا من الوان
الطعام والشراب والمراد ما لا يحصى عددها الا الله عز وجل مما ليس
للقولا الحيوانات مشاركة فيها بل بعزل عنها وذلك ان طعامنا
لب السماد ولها قشورها ونواها وحطبها ولنا لب الجيوب
ولها تبنيها ورفها ولنا شيرجها وذبها ولها كسبها وحبتها
ولنا بعد ذلك الوان الطعام مما نتخذها من الوان الخبز والسرغقان
والاقرام من السمك والجزابات والوان الشوى والحلاوى من
الخبث والقطائف والعصائد واللوريم ولنا بعد ذلك الوان
الاشربة من الخمر والنبيذ والقاق والسليمانى والجلاب و
الوان الالبان من الحليب الرائب والخيض والسمن والزبد والحبن والكسكس

۴۴۴ مثل پریم کہ از آرد گندم یا جو شیر و گوسفند است گفت مدبر غـ

۲۵
 که در این کتاب باقی نمانده و نیز بعضی بنیاد را اشتباه و نامطابقت
 هم بندی یکبارگی گویند و بنویسند که نام آن کلام است و مجمع و موصوف
 هم

۱۲۴
مردم میفرمایند که در این روز و در این وقت که در این شهر است
۱۲۵
باید که هر کس که در این شهر است در این وقت که در این شهر است
۱۲۶
باید که هر کس که در این شهر است در این وقت که در این شهر است
۱۲۷
باید که هر کس که در این شهر است در این وقت که در این شهر است
۱۲۸
باید که هر کس که در این شهر است در این وقت که در این شهر است
۱۲۹
باید که هر کس که در این شهر است در این وقت که در این شهر است
۱۳۰
باید که هر کس که در این شهر است در این وقت که در این شهر است

[illegible]

والكيل والمقصفة والوزن والطنج والتحنج والخبز وبناء السنود
ونصب القدور وجمع الحطب ولاشجار والشوك والشرقين إيقاد
النيران ومقاساة الدخان وسد المنافذ ومما كسبه القصاب
ومحاسبة البقال والجهد والعناء في كساب المال من السداهم
والدنانير وتعليم الصنائع المتبعة للابدان ولاعمال الشاقة على
النفوس والمحاسبات في التجارات والذهاب والحج في الاسفار
العبيدة في طلب الامتعة والحوائج والادخار والاحتكار والنفاق
بالتقدير مع مقاساة الشحم والبخل فان كان جميعها من حلال وانفاقها
في وجه الحلال فلا ريب من الحساب وان كان من غير حل وفي غيره
الله فالويل والعذاب ونحن مجرل عن هذه كلها وذلك ان طعامنا وغلاتنا
هي ما يخرج لنا من الارض من امطار السماء من اللوان البقول الرطبة
الخضرة النضرة اللينة والحشائش والعشب ومن اللوان الجرب
اللطيفة المكنونة في علفها وسنبها وقشرها ومن اللوان الثمار المختلفة
الاشكال والالوان والروائح الزكية والاوراق الخضرة النضرة والادها
والرياحين في الرياض تخرجها الارض لنا حالاً بعد حال وسنة بعد

میں نے اپنے بھائی کو بتایا کہ میں نے تم کو دیکھا ہے۔
میں نے تم کو دیکھا ہے۔ میں نے تم کو دیکھا ہے۔

م. ب. خفا غلام محمد حسن بیگ زکی فرزند
عبدالله بن علی کردی در شهر کاشان
از وقت حرم عاقله با یکی از
ایقانداش

بل تستخدم وديتعب ابدانها فيعرض لها بعض الامراض من نحو ما يعرض
لكم وهكذا احكم امراض اطفالكم وادباجعهم وذلك ان الحوامل من
نسائكم وجواديكم والمرضعات يأكلن ويشربن بشهيق وحوصيق اكثر
ما ينبغي او غير ما ينبغي من الوان الطعام والشراب التي ذكرت وانفقوا
بها فيقولون في ابدانهم من ذلك اخلاط غليظة متصادة الطباع و
يؤثر في ابدان الاجنة التي في بطونهم وفي ابدان اطفالهم من ذلك اللبن
الودي ويصير سببا للامراض والاعلال والاجاع من الفالج والقوة
والزمانة واضطراب البنية وتشويه الخلق وسماجة الصورة ولما ذكرت
من اختلاف الامراض والاجاع مما انتمونهتمون بهامعترضون
لها وما يعقبها من موت الفجأة وشدة النوع وما يعرض لكم من ذلك
الغم والحزن والنوح والبكاء والصواخ والمصائب كل ذلك عقوبة
لكم وعذاب لانفسكم من سوء اعمالكم وداءة اختيا وانكم ولحق بكم
عن هذه كلها وشئ اخذ بكم عنكم ايها الانبياء تأملوه فانظروا فيه قال ما هو
قال ان اطيب ما تأكلون والد ما تشربون وانفع ما تداوون به هو
العسل وهو لهاب النحل وليس منكم وهو من الحشرات فباقي ثمن تفخرون

<p>ما استادروا به جنتهم في الدنيا والآخرة سلكوا به في الدنيا والآخرة وكل من سلك به في الدنيا والآخرة سلك به في الدنيا والآخرة</p>	<p>ما استادروا به جنتهم في الدنيا والآخرة سلكوا به في الدنيا والآخرة وكل من سلك به في الدنيا والآخرة سلك به في الدنيا والآخرة</p>
---	---

وأما أكل الثمار ولب الجوب فمخ مشاكون لكم فيها عند أدراكها
 رطبة ويابسبة فبأشئ تغفون به عليهما وقد كان أباءنا مشاركين
 فيها لأبائكم بالسوية واليضا في الأيام التي كانا في ذلك البستان الذي
 بالمشرق على رأس ذلك الجبل الذي نحن وانتم تعلمون ذلك كانا يأكلان
 من تلك الثمار إلا كد ولا تعب ولا غناء ولا نصب ولا عداوة بينهما
 ولا حسد ولا استئثار ولا ادخار ولا حرص ولا بخل ولا خوف ولا فرغ
 ولا هم ولا غم ولا حزن حتى تركا وصية ربهما واعترا يقول عليهما
 وعصية ربهما وأخرجا من هناك عريانين مطرودين ورميا من راس
 الجبل إلى اسفله فوقعا في بريبة فقرة حيث لا ماء ولا شجر ولكن فبقيا
 فيه جائعين عريانين يبكيان على ما نالههما من الغم وما فاتهما من النعم
 التي كان فيها هناك ثم إن رحمة الله تعالى تداركتهما فتاب عليهما وأمر
 من هناك ملكا علمهما الحث والحصاد والدياس والطحن والخبز
 واتخاذ اللباس من حشيش الأرض من القطن والكثان والقصب
 اجناء وقب وجهل ونصب وشقاء لا يحصى عداهما ما قد ذكرنا
 طرفا منها قبل فلما توالدت وكثرت اولادهما انتشرا في الأرض بريا
 وجرأ سهلا وجلا وضيقوا على سكان الأرض من اصناف هذه الحيوانات

<p>تقول بالتم لغفتم بين فقره لغفتم بين فقره لغفتم بين فقره</p>	<p>تقول بالتم لغفتم بين فقره لغفتم بين فقره لغفتم بين فقره</p>
---	---

والتيجان والحراخيل والاسودة القيود ولا غلال والسامير وبديل المدح
والثناء الشتم والهجاء وما شاكل ذلك وبديل كل حسنة سيئة وبديل
كل لذة الماء وبديل كل فرح غمًا وحرًا ومصيبة مما نحن بمبعول عنها
وهذه كلها من علامات العبيد الاشقياء وان لنا عوض محال لكم
وايوانا تكم وصحنكم وميادينكم هذا الفضاء الفسيح وهو الحق الواسع
والرياض الخضرة على شطوط الانهار وسواحل البحار والطيران على رؤس
البساتين والتخلق على رؤس الاشجار شرح ونزوح حيث نشاء في
بلاد الله الواسعة وناكل موزق الله الحلال من غير تعب كذا من
الوان الجيوب والثمار ونشرب من مياه الغدران ولا نهارد بلا مانع ولا فح
ولا نحتاج الى جبل ودلو ولا كوز ولا قرية مما انتم بمنلون بهامن محملها
واصلحها وبيعها وشرائها وجمع اثماتها بكد ونصب مشقة في الكد
وعناء النفوس وغموم القلوب وهدم الارواح وكل ذلك من علامات
العبيد الاشقياء فمن اين تبين لكم انكم ارباب ونحن عبيد لكم
ثم قال الملك لزعيم الانس قد سمعت الجوابات فهل عندك شئ اخر

م. شطوط الانهار وسواحل البحار والطيران على رؤس البساتين والتخلق على رؤس الاشجار شرح ونزوح حيث نشاء في بلاد الله الواسعة وناكل موزق الله الحلال من غير تعب كذا من الوان الجيوب والثمار ونشرب من مياه الغدران ولا نهارد بلا مانع ولا فح ولا نحتاج الى جبل ودلو ولا كوز ولا قرية مما انتم بمنلون بهامن محملها واصلحها وبيعها وشرائها وجمع اثماتها بكد ونصب مشقة في الكد وعناء النفوس وغموم القلوب وهدم الارواح وكل ذلك من علامات العبيد الاشقياء فمن اين تبين لكم انكم ارباب ونحن عبيد لكم ثم قال الملك لزعيم الانس قد سمعت الجوابات فهل عندك شئ اخر

والسرقة والصوصة والجنس في الكيل والوزن وكثرة البيع والذخائر
والامساك عن النفقة في الواجبات والخل والشح والاحتكار ومنع الحق
تجمعون ما تأكلون وتكثرون ما لا تحتاجون فلو انكم تفتقرون مما فضل
عنكم على فقرائكم ومنعائكم وابناء جنسكم لما وجب عليكم الصدقات
والزكاة ونحن لم نزل عنها لانا مشفقون على ابناء جنسنا ولا نخل بشيء
مما وجدنا من الارزاق ولا نذخر مما فضل عنا نعد وجائع خصلنا
متكئين على الله تعالى ونرجع شبعائين بجانا شاكرين لله واما الذي
ذكرت ان لكم في الكتب المنزلة آيات محكمات مبينات للحلال والحرام
والحدود والاحكام فكل ذلك تعليم لكم وقد كان يعنى قلوبكم وقاديب
لجها لتكم وقلة معرفتكم بالمنافع والمضار تحتاجون الى المعلمين والاساتذ
والمذكرين والواعظين لكثرة غفلتكم وسهولكم وسينانكم ونحن قد
الهمنا جميع ما يحتاج اليه من اول الامر الهماما من الله تعالى لتأبلا واسطة
من الرسل ولا نذاع من وراء الحجاب كما ذكر الله عز وجل بقوله وَاَوْحَى
ذَلِكَ إِلَى النَّحْلِ أَنْ خُذِي مِنَ الْجَبَالِ يَسُونًا وَقَالَ كُلُّ قَدْ عَلِمَ صَلَوتَهُ
وَتَسْلِيحَهُ وَقَالَ قُبَّحَ اللَّهُ غَرَابًا يَجُثُّ فِي الْأَرْضِ لِيُرِيَهُ كَيْفَ يُوَارِثُ

بديكم خزانة من نور
كم ذلك مذهب من نور
بديكم خزانة من نور
كم ذلك مذهب من نور
بديكم خزانة من نور
كم ذلك مذهب من نور

بديكم خزانة من نور
كم ذلك مذهب من نور
بديكم خزانة من نور
كم ذلك مذهب من نور
بديكم خزانة من نور
كم ذلك مذهب من نور

سَوَاءٌ أَحْيَاهُ قَالَ يَا دِيلَنَا انْجُزَتْ أَنْ أَكُونُ مِثْلَ هَذَا الْغُرَابِ وَأَرَى سَوَاءَ
أَخِي فَأَصْبَحَ مِنَ النَّادِمِينَ فَمِنْ عَمَى قَلْبِهِ وَغَلَبَتْ جَهَالَتُهُ لَا يَكُونُ
قَادِمًا عَلَى ذَنْبِهِمْ وَخَطِيئَتِهِ فَأَفْهَمَ هَذِهِ الْأَسْأَدَاتِ الْخَفِيَّةَ وَالْأَسْرَارَ
الْأَلْهِيَّةَ وَأَمَّا الَّذِي ذَكَرْتُ بَانَ لَكُمْ أَعْيَادُ أَوْجُمَعَاتٍ وَذَهَابُ إِلَى بَيْتِ
الْعِبَادَاتِ وَلَيْسَ لَنَا شَيْءٌ مِنْ ذَلِكَ فَلَا نَنَالُ نَجْمَ إِلَيْهَا لَأَنَّ الْأَمَاكِنَ كُلَّهَا
لَنَا مَسَاجِدَ وَالْجِهَاتُ كُلُّهَا قِبَلَةُ إِيْمَانِنَا جَمْعًا فَتَمَّ وَجْهَ اللَّهِ وَالْأَيَّامُ
كُلُّهَا لَنَا جُمُعَةٌ وَعِيدُ وَالْحَرَكَاتُ كُلُّهَا لَنَا صَلَوَاتُ وَتَسْبِيحٌ فَلَمْ نَجْعَلْ
إِلَى شَيْءٍ مِنْهَا مَا ذَكَرْتُ وَافْتَحَرْتُ فَلَمَّا فَرَّغَ زَعِيمُ الطَّيْرِ مِنْ كَلَامِهِ نَظَرَ
الْمَلِكُ إِلَى جَمَاعَةِ الْإِنْسِ الْحُضُورِ فَقَالَ قَدْ سَمِعْتُمْ مَا قَالُوا وَفَهِمْتُمْ
مَا ذَكَرُوا فَهَلْ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ آخَرُ أَذْكُرُهُ وَبَيِّنُهُ فَقَامَ الْعِرَاقِيُّ فَقَالَ الْحَمْدُ لِلَّهِ
خَالِقِ الْخَلْقِ وَبَاسِطِ الرِّزْقِ وَمُسَبِّغِ النِّعَمَاءِ وَمَوْلَى الْأَوْلِيَاءِ الَّذِي أَكْرَمَنَا
وَأَنعَمَ عَلَيْنَا وَحَمَلَنَا فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَفَضَّلَنَا عَلَى كَثِيرٍ مِنْ خَلْقِ تَفْضِيلًا
نَعْمًا بِهَا الْمَلِكُ لَنَا حِصَالُ آخَرٍ وَمَنَاقِبُ مَرَاهِبٍ لَعَلَّهَا أَرَادَ بِالْبُحْبُوحِ وَهُمْ عِبِيدُنَا
فَمِنْ ذَلِكَ حَسَنُ لِبَاسِنَا وَسُوءُ عَوْدَانَا وَطَأْفُ رُسْنَانَا وَغُفْمُ ثَوَدَانَا
دَفْأُ غَطَانَانَا وَمَحَاسِنُ ذَيْلَتِنَا مِنَ الْحَرِيرِ وَالذَّيْبَاجِ وَالْحَشْرِ وَالْقَشْرِ

والاقتواب وهو الذي جعل قواها من حيف الأثام ولحوم الأثام
متاعاً الى حين ثم قضى على جميعها الموت والبقاء والمصير الى البلى
فله الحمد على ما وهب اعطى وعلى ما حكم من الصبر والرضا ثم التفت
زعيم السباع الى الجماعة المحضرون هناك من حكماء الجن وزعماء الحيوانات
فقال هل رأيتم معشر الحكماء وسمعتهم معشر الخطباء احداً اكثروا
واطول غفلة واقل تحصيلاً من هذا الانسى قالت الجماعة كيف
ذلك قال انه ذكر ان من فضائلهم كيت وكيت من حسن اللباس
ولين الدثار ثم قال للانسى خبرني هل كانت هذه الاشياء التي ذكرت
وافترقت بها الابد ما اخذتموها من غيركم من سائر الحيوانات
واستعزتموها من سواكم من الهياثم وسلبتسوها عنها قال الانسى و
متى كان ذلك قال الغيس نعم ما يلبسون واحسن ما يرتبون من اللباس
للهير والديباح والابر لبسهم قال بللى قال ليس ذلك من لعب الدودة
التي ليست هي من ولد آدم قال بللى قال هي من جنس الهوام قد منجتها
على نفسها لتكون كائناتها وتمام فيها فتكون لها عظام ووطاء وحرناً
من الافات من الحر والبرد والرياح والامطار وحوادث الايام ونوائب
الزمان فنجتكم وانتم اخذتم منها قهراً وغلبتموها جوراً فاعقبكم الله

كيت وكيت بفتح التاء والكسرة فيها جنين وخين والتار فيه بار في الاصل ففارت تار في الوصل من

جلودها وتكسرون عظامها وتشربون دماءها وتشقون اجوافها لدرجة
عليها ولا فكرة فيها ولا رفق بها قال ذو النون السباع منكم تعلمنا ذلك
وبكم اقتديا فيها تفعل بهذه البهاائم قال لا نسئ كيف كان ذلك قال
لان قبل خلق ابيكم ادوا اولاده ما كانت تفعل السباع من ذلك شيئا
ولا تضادا لاجياء منها لانه كان في كثرة جيفها وما يموت كل يوم
بالاجال الكافية لنا وقوت منها فلم تكن نحتاج الى صيد لاجياء وحمل
المخاطرة على انفسنا في الطلب والقتال والمحاربة والتعرض لاسباب المنيان
وذلك ان الاسود والنمر والفهود والذئاب وغيرها من اصناف الحيوانات
السبعية الاكلية اللحم لا تعرض لليلة والجواميس والخنثا ذير ما دامت
تجد من جيفها ما تقوتها ويكفيها الا عند الاضطرار وشدة الحاجة
لان لها ايضا اشفاقا على انفسها كما يكون لغيرها من الحيوانات فلما
حُبمت انتوما معشر الانس وحشرتهم منها قطعان الغنم والبقر والجمال
والخيل والبغال والحمير واخوذ ثمنها ولم تنزلوا منها في البراري والقفار
والاجام واحدا منها عدمت السباع جيفتها فاظطرت الى صيد
الاجياء منها وحل لها ذلك كما حل لكم الميتة عند الاضطرار
واما الذي ذكرت مرفقة رحمتنا وفسادة ظوينا فلست نرى تشكوا منها هذه

فما لذة خوراد فطر الكلدان هم يمتنا جميع منية كفتية رگ واجل هم بتر از استوار کردن وجمع کردن هم ب

البهائم كما شئت منكم ومن جودكم وظلمكم وتعديبكم عليها
 وأما الذي ذكرت بآنا نقبض عليها بمخالب وانياب ونخوق جلودها
 ونشق اجوافها ونكسر عظامها ونشرب دماءها فكل لحمها فهكذا
 تفعلون انتم ايضا تذبحونها بسكاكين حادة وتسلخون جلودها
 وتشتقون اجوافها وتكسرون عظامها بالسواطير والاطبار ونار الطبخ
 وحر النشوية زيادة على ما تفعل لها نحن وأما الذي ذكرت من ضررنا
 وجورنا على الحيوان فما اقول كما قلت ولكن لو فكرت واعتبرت
 لعلمت بيقين لك ان كل ذلك صغير وحقيق في جنب ما انتم
 تفعلون بهامن الضرب والجور والظلم كما نعم زعيم البهائم في الفصل
 الا انك ما ضرر بعضكم لبعض فيربوا على ذلك كله من ضرب بعضكم
 بعضا بالسيف والسكاكين والطعن بالرماح والزوبينات والضرب
 بالذبابيس والسياط والمثلة والنكال وقطع الايدي والاذن والحبس
 في الطامير والسرقة واللصوصة والغش والخيانة في
 المعاملة والعنز والسعاية والمكرو والخديعة والحيل في اسباب العداوة
 وما شاكل هذه الخصال مما لا تفعل السباع بالحيوانات من ذلك

عقوب بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي

عقوب بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي
 عبيد الله بن شيخي

ان من سنة ملوك الجبابرة اذا شكوا في الصالحين والاخيار من ابناء
جنسكم يطرحونهم بين يدي السباع فان لم تأكله علموا انه من الاخيار
لانه لا يعرف الاخيار الا الاخيار كما قال القائل : يعرفه الباحث من جنس
وسائر الناس له متكرره واعلم ايها الاستي ان في السباع اخيارا واشرا
وارا اشرا ولا يأكل الا الناس الا اشرا كما قال الله تعالى وَكَذَلِكَ
تَوَاتَىٰ عَلَىٰ بَعْضِ الظَّالِمِينَ بَعْضًا لِّمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ اقول قولي هذا واستغفر
لي ولكم فلما فرغ زعيم السباع من علامه قال حكيم من الجن م
هذا القائل اذا اخيار يهربون من الاشرا ويأمنون بالاخيار وان كان
من غير جنسهم فان الاشرا ايضا يخضون الاخيار ويهربون منهم
ومحبون ابناء جنسهم من الاشرا فلو لم يكن نبوا دم اكثرهم اشرا
لما هرب اخيارهم من بين ظهرانيهم الى رؤس الجبال والكام وادى لسباع
وهي من غير جنسهم ولا تشبههم في الصورة ولا في الخلقة الا في اخلاق
الحذرية والصلاح في النفوس والسلامة فقالت الجماعة كلها صدق
الحكيم فيما قال وخبر وذكروا فحل جماعة الناس عند ذلك ونكس
دوسها حياء ونجلا لما سمعت من النبي والقرئض والفقضى المجلس

میتواند از این جهت که
 چون در این دنیا
 در این دنیا
 در این دنیا

وآرام یافتن و گیسو زدن سر
گردیدن و علی دادن به
باز کردن بالکسر مانند
منه ربی

والفقهاء والقضاة والحكام والعدول والمزكّون وايضاً من الفلاسفة
والحكماء والهندسيّون والمجتمون والطبيعيّون والاطباء والعراقون
والعقريّون والكهنة والراقون والسعويّون والكيماويّون واصحاب
الطلسيات واصحاب الادصاد واصناف اخر يطول ذكرهم وكل هذه
الطوائف والطبقات لهم اخلاق وسجايا وطباع وشمائل ومناقب
وخصال حسنة واداء ومذاهب حميدة وعلوم وصنائع حسنة
مختلفة ومتفنة وكل هذه الخصال مختصة لنا وهذه الحيوانات
معزلة عنها فهذا دليل على ان ارباب لها وهي عبيد لنا فلما فرغ من
الاس من كلامه نطق البتغا فقال الحمد لله الذي خلق السموات والارض
والارضين المدحيات والجبال الراسيات والبحار الزاخرات والبراري
والفلوات والرياح الداريات والسحاب المنشات والقطرات الهاطلة
والشجر والنبات والطيور الصافات كل قد علم صلواته وتسبيحه ثم
قال اعلموا ان هذا الاسمي قد ذكر اصناف بني آدم وعدد طبقاتهم
فلو تفكر ايها الملك الحكيم واعتبر كثرة اجناس الطيور والنوعها العلم
وتبته له من عتوتها ما يضرغ ويقل عند اصناف بني آدم في خبث ذلك

و غلبت خوان
مهرت بر نفس خویش چون از
کسی باز دل و رو گشتن من باطل کاران
چو پند بدیدلے بازنده نامان
واریس بازنده نامان

راجه سارشان سنده و کابین و طبیب م. جوهر
 و زکوة و ادان و سیدون م. عزیزی
 و زکیه پیکار و ادان

والنباشون ومنكم ايضا السقهاء والجهلاء والاجتياء والناقصون
وما شاكل هذه الاصناف والاصناف والطبقات المذمومة خلافتهم
الودية طباعهم البقية افعالهم السيئة اعمالهم الجائرة سيرتهم
ونحن مهمل عنها ونشادكم في اكثر الخصال الحمودة والاخلاق الجميلة
والسنن العادلة وذلك ان اول شئ ذكرت وافتخرت به ان منكم الملك
والرؤساء ولكم اعوان وجنود ورعية او ما علمت بالجماعة النحل
ولجماعة النمل ولجماعة السباع ولجماعة الطيور رؤساء وجنودا
واعوانا ورعية وان رؤساءها احسن سياسة واشد رعاية من
ملك بني آدم لها واشد تحننا عليها واكثر افة وشفقة عليها بيان
ذلك ان اكثر ملوك الانس ورؤساءهم لا ينظرون في امور رعيته وجنوده
واعوانه الا الجور المنفعة لنفسه او لدفع المضرة عنه او لاجل من تعجوا
لشهواته كائنا من كان من بعيد وقريب ولا يفكر بعد ذلك في احد
ولا يهتم امره كائنا من كان قريبا او بعيدا وليس هذا من فعل الملوك
العقلاء ولا عمل الرؤساء ذوي السياسة الرحماء بل من سياسة
الملك وشرايطه وحضال الولاية ان يكون الملك والرئيس حيمار دافعا

باغچہ بہار
 خیر باد کہ نوعی از شکوہ
 مہربان را ہم غمناک کردن و بے آرام
 کردن کار کسی را ہم در وصف
 بیاد مہربان

و مسرف بنیاد کارم بم
گول و کم نفهم بم
و مسرف بنیاد کارم بم
گول و کم نفهم بم

لرعيته مشفقاً متحفظاً على جنوده واعوانه امتلاء بسنة الله الرحمن
الرحيم الجواد الكريم الرؤف الودود لحلقه وعبيده كما منّا من كان
الذي هو رئيس الرؤساء وملك الملوك واما اجناس الحيوانات وملوكها
ورؤساءها فهم احسن امتلاء بسنة الله تعالى من رؤساء الانس و
ملوكهم وذلك ان ملك النمل ينظر في امور رعيته وجنوده واعوانه
ويتفقد حالهم وهكذا يفعل ملك النمل وملك الكراكي في حراسته و
طيرانه وملك القطا في وُدوده وصدوده وهكذا حكوسائر الحيوانات
التي لها رؤساء ومدبرون لا يطلبون من رعاياهم عوضاً ولا خبزاً
فيما يسهمونه ولا يطلبون من اولادهم ثراً ولا صلةً رحم ولا مكافاة
كما يطلب بنو آدم من اولادهم البر والمكافاة في تربيتهم لهم بل تجب
كل نفس من الحيوانات التي تنزّو وتسفد وتجل وتلد وتوضع وتربي
الاولاد والتي تسفد وتبيض وتحضن وتوق وتربي لفراخ واولاد لا تطلب
من اولادها ثراً ولا صلة ولا مكافاة ولكنها تربي اولادها تحنناً عليها
ومشفقةً ورحمةً لها ورافةً بها كل ذلك امتلاء بسنة الله اذ خلق
عبيده وانشأهم ورباهم وانعم عليهم واحسن اليهم واعطاهم من غير

جلد اول
فصل دوم در بیان فضائل و مناقب حضرت علی بن ابی طالب علیه السلام

دودار و دودو و دودج - م - ب - دودو و کبوتر دوست
باغچه میزیستی فیضه الذکر و التوث ابوداد با داد
کردن دیس امام ناز کردن م بود
اقتیاسی سردی

سؤال منهم ولم يطلب منهم جزاء ولا شكوراً ولولم يكن من لؤم طباع
الانس وسوء اخلاقهم وسيرتهم الجائرة وعاداتهم الرديئة واعمالهم
السيئة وافعالهم القبيحة ومذاهبهم الرديئة الضالة وكفرانهم النعم لما
امر الله تعالى بقوله ان اشكروني ولو الذيك الى المصير كما لم يأمر اولادنا
اذ ليس فيهم العقوف والكفران وانما يوجه الامر والنهي والوعد والوعيد
عليكم معشر الانس دوننا لانكم عبيد سوء يقع منكم الخلاف والكفر
والعصيان وانتم بالعبودية اولى منا ونحن بالحرية اولى منكم فمن اين
انكم ارباب لنا ونحن عبيد لكم لو لا الوفاة والمكابرة وقول الزور
البهتان ولما فرغ البتغام من كلامه قال حكماء الجن وفلاسفتها صدق
هذا القائل في جميع ما ذكره وخبر به فجلت جماعة الانس عند ذلك و
نكسوا رؤوسهم من الخياء والحجل لما توجه عليهم من الحكيم ثم فلم يكن
من الانس احد ينطق بعد ذلك كما بلغ البتغام من كلامه الى هذا الموضع
قال الملك لوئيس الفلاسفة من الجن من هؤلاء الملوك الذين ذكروهم
هذا القائل واشئ عليهم ووصف شدة رحمتهم واشفاقهم على
رعيتهم وتحنهم وراقتهم واشفاقهم على جنودهم واعوانهم
وحسن سيرتهم فيهم وانا اظن ان في ذلك بشراً من الرموز وسيراً

من الآباء والامهات فمن ذلك امر فرايج الدجاج والسداج والقباج
والطبايح وما شاكلها فانك تجدها اذا انقضض عنها البيض وتخرج
تعدو من ساعتها نقط الحب وتهرب من الطالب لها حتى ربما
لا تلتق كل ذلك من غير تعليم من الآباء والامهات بل وحياء
الهاما من الله لها وكل ذلك رحمة منه بخلقه وشفقته وادائه
وتحق عليهم وذلك ان هذا الجنس من الطيور لما لم يكن يعاين الذكر
الانثى في الحضانه والقبية الا ولاد كما يعاون باقي الطيور كالحمام
والعصافير وغيرها اكل الله عدد فواديجها واخرجها مستغنية غزوية
الآباء والامهات من شرب اللبن اودق الحبوب والغذاء مما يحتاج اليه
غير هذا الجنس من الحيوان والطيور كل ذلك غناية من الله تعالى
وحسن نظره منه لهذه الحيوانات التي تقدم ذكرها فقل لنا الان
ايها الانسى ايها الكرم عند الله تعالى الذي عنايته اكثر ورعايته
اكثر او غير ذلك فسبحان الله الخالق الرحيم الوؤف لخلقه الودود
الشفيق الرقيق لعباده الخمل وتسيحه في عمد قنا ونظا حنا ونضله
وتقدسه في ليلنا ونهارنا فله الحمد والتمن والفضل والشكر والمثل وهو

فنبينا نفع على الذكر والامهات من شرب اللبن اودق الحبوب والغذاء مما يحتاج اليه
غير هذا الجنس من الحيوان والطيور كل ذلك غناية من الله تعالى
وحسن نظره منه لهذه الحيوانات التي تقدم ذكرها فقل لنا الان
ايها الانسى ايها الكرم عند الله تعالى الذي عنايته اكثر ورعايته
اكثر او غير ذلك فسبحان الله الخالق الرحيم الوؤف لخلقه الودود
الشفيق الرقيق لعباده الخمل وتسيحه في عمد قنا ونظا حنا ونضله
وتقدسه في ليلنا ونهارنا فله الحمد والتمن والفضل والشكر والمثل وهو

قَدْ عَلِمَ صَلَواتَهُ وَتَسْبِيحَهُ ثُمَّ قَالَ هَلْ نَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ هَذَا عَلَى سَبِيلِ التَّعْجِبِ لَا بِنَه يَعْلَمُ كُلُّ عَاقِلٍ أَنَّ الْجَهْلَ لَا نَسْتَوِي مَعَ الْعِلْمِ لَا عِنْدَ اللَّهِ وَلَا عِنْدَ النَّاسِ فَبِأَيِّ شَيْءٍ تَفْتَخِرُونَ عَلَيْنَا مَعْشَرَ الْأَنْسِ وَتَدَّعَوْنَ أَنَّكُمْ أَسْرَابُ الْإِنْسِ وَنَحْنُ عِبِيدُكُمْ مَعَ هَذَا الْخِصَالِ الَّتِي فِيكُمْ كَمَا بَيَّنَّا قَبْلَ غَيْرِ الزُّورِ وَالْبُهْتَانِ وَأَمَّا مَا ذَكَرْتَ مِنْ أُمُورِ الْمُنَجِّمِينَ الزَّوَّاقِينَ مِنْكُمْ فَاعْلَمُوا أَنَّ لَهُمْ تَوَهُّبَاتٍ وَتَوَهُّبَاتٍ وَنَبَأٌ دَقِيقًا لَا يَنْفَقُ إِلَّا عَلَى الْجَهْلِ مِنَ الْعَوَامِ وَالنِّسَاءِ وَالصَّبِيَّانِ وَالْحَقِيقَةِ وَيُخْفَى أَيْضًا عَلَى كَثِيرٍ مِنَ الْعُقَلَاءِ وَالْأُدْبَاءِ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ أَحَدَهُمْ يُخْبِرُ بِالْكَائِنَاتِ قَبْلَ كَوْنِهَا وَيُرْجِمُ بِالْغَيْبِ وَيُرْجِفُ بِهِ مِنْ غَيْرِ مَعْرِفَةٍ صَحِيحَةٍ وَلَا دَلَالٍ وَاصِحَةٍ وَلَا بُرْهَانٍ مُبَيِّنَةٍ فَيَقُولُ بَعْدَ كَذَا وَكَذَا شَهْرًا وَكَذَا وَكَذَا أَسَنَةً فِي بِلَدٍ كَذَا لِيَكُونَ كَيْتُ وَكَيْتُ وَهُوَ جَاهِلٌ لَا يَدْرِي أَيْ شَيْءٍ يَكُونُ فِي بِلَدِهِ وَفِي قَوْمِهِ وَحَيَاتِهِ وَلَا يَدْرِي أَيْ شَيْءٍ يَحْدُثُ عَلَيْهِمْ فِي نَفْسِهِ وَفِي مَالِهِ أَوْ عَلَى أَوْلَادِهِ أَوْ غُلَامَانِهِ أَوْ مِنْ نِسْبَتِهِ أَهْمٌ وَأَمَّا يُرْجِمُ بِالْغَيْبِ مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ وَفِي زَمَانٍ طَوِيلٍ لئَلَّا يَفِيعَ عَلَيْهِ

وَبِأَيِّ شَيْءٍ تَفْتَخِرُونَ
عَلَيْنَا مَعْشَرَ الْأَنْسِ
وَتَدَّعَوْنَ أَنَّكُمْ
أَسْرَابُ الْإِنْسِ وَنَحْنُ
عِبِيدُكُمْ مَعَ هَذَا
الْخِصَالِ الَّتِي فِيكُمْ
كَمَا بَيَّنَّا قَبْلَ غَيْرِ
الزُّورِ وَالْبُهْتَانِ
وَأَمَّا مَا ذَكَرْتَ
مِنْ أُمُورِ الْمُنَجِّمِينَ
الزَّوَّاقِينَ مِنْكُمْ
فَاعْلَمُوا أَنَّ لَهُمْ
تَوَهُّبَاتٍ وَتَوَهُّبَاتٍ
وَنَبَأٌ دَقِيقًا لَا
يَنْفَقُ إِلَّا عَلَى
الْجَهْلِ مِنَ الْعَوَامِ
وَالنِّسَاءِ وَالصَّبِيَّانِ
وَالْحَقِيقَةِ وَيُخْفَى
أَيْضًا عَلَى كَثِيرٍ
مِنَ الْعُقَلَاءِ وَالْأُدْبَاءِ
مِنْ ذَلِكَ أَنَّ أَحَدَهُمْ
يُخْبِرُ بِالْكَائِنَاتِ
قَبْلَ كَوْنِهَا وَيُرْجِمُ
بِالْغَيْبِ وَيُرْجِفُ بِهِ
مِنْ غَيْرِ مَعْرِفَةٍ
صَحِيحَةٍ وَلَا دَلَالٍ
وَاصِحَةٍ وَلَا بُرْهَانٍ
مُبَيِّنَةٍ فَيَقُولُ
بَعْدَ كَذَا وَكَذَا
شَهْرًا وَكَذَا وَكَذَا
أَسَنَةً فِي بِلَدٍ
كَذَا لِيَكُونَ كَيْتُ
وَكَيْتُ وَهُوَ جَاهِلٌ
لَا يَدْرِي أَيْ شَيْءٍ
يَكُونُ فِي بِلَدِهِ
وَفِي قَوْمِهِ وَحَيَاتِهِ
وَلَا يَدْرِي أَيْ شَيْءٍ
يَحْدُثُ عَلَيْهِمْ فِي
نَفْسِهِ وَفِي مَالِهِ
أَوْ عَلَى أَوْلَادِهِ
أَوْ غُلَامَانِهِ
أَوْ مِنْ نِسْبَتِهِ أَهْمٌ
وَأَمَّا يُرْجِمُ بِالْغَيْبِ
مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ
وَفِي زَمَانٍ طَوِيلٍ
لئَلَّا يَفِيعَ عَلَيْهِ

وَبِأَيِّ شَيْءٍ تَفْتَخِرُونَ
عَلَيْنَا مَعْشَرَ الْأَنْسِ
وَتَدَّعَوْنَ أَنَّكُمْ
أَسْرَابُ الْإِنْسِ وَنَحْنُ
عِبِيدُكُمْ مَعَ هَذَا
الْخِصَالِ الَّتِي فِيكُمْ
كَمَا بَيَّنَّا قَبْلَ غَيْرِ
الزُّورِ وَالْبُهْتَانِ
وَأَمَّا مَا ذَكَرْتَ
مِنْ أُمُورِ الْمُنَجِّمِينَ
الزَّوَّاقِينَ مِنْكُمْ
فَاعْلَمُوا أَنَّ لَهُمْ
تَوَهُّبَاتٍ وَتَوَهُّبَاتٍ
وَنَبَأٌ دَقِيقًا لَا
يَنْفَقُ إِلَّا عَلَى
الْجَهْلِ مِنَ الْعَوَامِ
وَالنِّسَاءِ وَالصَّبِيَّانِ
وَالْحَقِيقَةِ وَيُخْفَى
أَيْضًا عَلَى كَثِيرٍ
مِنَ الْعُقَلَاءِ وَالْأُدْبَاءِ
مِنْ ذَلِكَ أَنَّ أَحَدَهُمْ
يُخْبِرُ بِالْكَائِنَاتِ
قَبْلَ كَوْنِهَا وَيُرْجِمُ
بِالْغَيْبِ وَيُرْجِفُ بِهِ
مِنْ غَيْرِ مَعْرِفَةٍ
صَحِيحَةٍ وَلَا دَلَالٍ
وَاصِحَةٍ وَلَا بُرْهَانٍ
مُبَيِّنَةٍ فَيَقُولُ
بَعْدَ كَذَا وَكَذَا
شَهْرًا وَكَذَا وَكَذَا
أَسَنَةً فِي بِلَدٍ
كَذَا لِيَكُونَ كَيْتُ
وَكَيْتُ وَهُوَ جَاهِلٌ
لَا يَدْرِي أَيْ شَيْءٍ
يَكُونُ فِي بِلَدِهِ
وَفِي قَوْمِهِ وَحَيَاتِهِ
وَلَا يَدْرِي أَيْ شَيْءٍ
يَحْدُثُ عَلَيْهِمْ فِي
نَفْسِهِ وَفِي مَالِهِ
أَوْ عَلَى أَوْلَادِهِ
أَوْ غُلَامَانِهِ
أَوْ مِنْ نِسْبَتِهِ أَهْمٌ
وَأَمَّا يُرْجِمُ بِالْغَيْبِ
مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ
وَفِي زَمَانٍ طَوِيلٍ
لئَلَّا يَفِيعَ عَلَيْهِ

ص ۲۲۸

الاحتمال بديت بين صدقه من كدبه وتوهمه مخوفته واعلم
 أيها الاستي بانه لا يقبل بقول المنجمين لا الطغاة البغاة من ملوكهم
 الجبابرة والفراعنة والتماددة والمغردون بجاحل شهواتهم المنكرون
 أمرا الآخرة ودار المعاد الجاهلون بالعلم السابق والقدر المحتوم مثل
 عمرو الجبار وفرعون ذي الأوتاد وثمود وعاد الذين طغوا في البر كراهة
 فأكثروا فيها الفساد من قتل الأطفال بقول المنجمين الذين لا يعرفون
 خالق النجوم ومدبرها بل يظنون ويتوهمون أن أمور الدنيا يدبرها
 الكواكب السبعة والبروج الأثنا عشر لا يعرفون المدبر الذي خلقها
 الذي هو خالقها ومصورها ومركبها ومدبرها ومسيرها وقادراهم
 الله تعالى قدرته مرة بعد أخرى ونفاذا مراما ومشيتة ودفعات ولك
 ان نمرود الجبار خبثه منجموه بمولود يولد في مملكته في سنة من السنين
 بدلائل القرائن وانه ياترقي ويكون له شان عظيم ويخالف دين
 عبدة الأصنام فقال لهم من أي أهل بيت يكون وفي أي مكان وفي
 أي يوم يولد وفي أي موضع ياترقي فلم يقدروا ولم يمكنهم ذلك بل
 أشار عليه وزرأوه وجلساءه أن يقتل كل مولود في تلك السنة

مصحف النسخ
 واجب كونه شديدا وحكم كونه شديدا
 في كتابه عليه السلام من ابن نوح عليه السلام
 في كتابه عليه السلام من ابن نوح عليه السلام
 في كتابه عليه السلام من ابن نوح عليه السلام

في كتابه عليه السلام من ابن نوح عليه السلام
 في كتابه عليه السلام من ابن نوح عليه السلام
 في كتابه عليه السلام من ابن نوح عليه السلام
 في كتابه عليه السلام من ابن نوح عليه السلام

ليكون في جملة ما قيل بظننا ان ذلك ممكن وذلك لجهلهم بالعلم السابق
والقضاء المحكوم المقدر والواقع الذي لا بد ان يكون ففعل ما اشاروا به
اليه مما يقع وخلص الله تعالى ابراهيم خليله من كيدهم ونجاه من
جبرهم وما دبروا من مكروهم وهكذا فعل فرعون موسى واولاد
بنى اسرائيل لما خذروهم بمكروهم بولادة موسى بن عمران فخلص الله كلمه
من كيدهم ومكروهم لما ارادوا به ليبري فرعون وهامان وجنودهما
منهم ما كانوا يحذرون وعلى هذا القياس والمثال يجري احكام الخبوء
ثم لا يفتعهم ذلك من قضاء الله وقدره شيئا ثم انتم معشر الانس
لا تدرون الا غروركم بقول المنجمين وطغيانا ولا تعبدون ولا تفكرون
ولا تثبهن من جهالاتكم ثم جاءوا الان تفقدون علينا بارئ منكم
منجمين واطباء ومهندسين وحكماء ومفلسين وكما بلغ البيضا
من كلامه الى هذا الموضع قال الملك للجماعة الحضور احسن الله
جزاءه فقاموا قال وبين ثم قال الملك لزعميم الجوارح اخبارني ما الفائد
وما العائدة في معرفة الكائنات قبل كونها بالذات وما يخبرون عنها
اهلها بفنون الاستدلالات الزجرية والكهانية والنجومية والقال
والقرعة وضرب الحما والنظر في الكسوف وما شاكل هذه الاستدلالات

بجمله ما قيل بظننا ان ذلك ممكن وذلك لجهلهم بالعلم السابق
والقضاء المحكوم المقدر والواقع الذي لا بد ان يكون ففعل ما اشاروا به
اليه مما يقع وخلص الله تعالى ابراهيم خليله من كيدهم ونجاه من
جبرهم وما دبروا من مكروهم بولادة موسى بن عمران فخلص الله كلمه
من كيدهم ومكروهم لما ارادوا به ليبري فرعون وهامان وجنودهما
منهم ما كانوا يحذرون وعلى هذا القياس والمثال يجري احكام الخبوء
ثم لا يفتعهم ذلك من قضاء الله وقدره شيئا ثم انتم معشر الانس
لا تدرون الا غروركم بقول المنجمين وطغيانا ولا تعبدون ولا تفكرون
ولا تثبهن من جهالاتكم ثم جاءوا الان تفقدون علينا بارئ منكم
منجمين واطباء ومهندسين وحكماء ومفلسين وكما بلغ البيضا
من كلامه الى هذا الموضع قال الملك للجماعة الحضور احسن الله
جزاءه فقاموا قال وبين ثم قال الملك لزعميم الجوارح اخبارني ما الفائد
وما العائدة في معرفة الكائنات قبل كونها بالذات وما يخبرون عنها
اهلها بفنون الاستدلالات الزجرية والكهانية والنجومية والقال
والقرعة وضرب الحما والنظر في الكسوف وما شاكل هذه الاستدلالات

بجمله ما قيل بظننا ان ذلك ممكن وذلك لجهلهم بالعلم السابق
والقضاء المحكوم المقدر والواقع الذي لا بد ان يكون ففعل ما اشاروا به
اليه مما يقع وخلص الله تعالى ابراهيم خليله من كيدهم ونجاه من
جبرهم وما دبروا من مكروهم بولادة موسى بن عمران فخلص الله كلمه
من كيدهم ومكروهم لما ارادوا به ليبري فرعون وهامان وجنودهما
منهم ما كانوا يحذرون وعلى هذا القياس والمثال يجري احكام الخبوء
ثم لا يفتعهم ذلك من قضاء الله وقدره شيئا ثم انتم معشر الانس
لا تدرون الا غروركم بقول المنجمين وطغيانا ولا تعبدون ولا تفكرون
ولا تثبهن من جهالاتكم ثم جاءوا الان تفقدون علينا بارئ منكم
منجمين واطباء ومهندسين وحكماء ومفلسين وكما بلغ البيضا
من كلامه الى هذا الموضع قال الملك للجماعة الحضور احسن الله
جزاءه فقاموا قال وبين ثم قال الملك لزعميم الجوارح اخبارني ما الفائد
وما العائدة في معرفة الكائنات قبل كونها بالذات وما يخبرون عنها
اهلها بفنون الاستدلالات الزجرية والكهانية والنجومية والقال
والقرعة وضرب الحما والنظر في الكسوف وما شاكل هذه الاستدلالات

ان كان لا يمكن دفعها ولا النع لها ولا التحرز منها فيما يخاف ويحذر من
 المناحيس وحوادث الايام ونواب الحداث في السنين والا زمان قال
 الرعيون نعم يمكن دفع ذلك والتحرز منه ايها الملك ولكن لا من الوجه
 الذي يطلبون ويلتسبون اهل صناعة النجوم وغيرهم من الناس
 قال كيف يمكن ذلك وعلى اى وجه ينبغي ان يلتبس ويدفع قال باستعانة
 رب النجوم وخالقها ومدبرها قال وكيف يكون الاستعانة به قال
 باستعمال سنن التواميس الالهية من احكام الشرائع النبوية من البركات
 والتضرع والصوم والصلوة والتبرع والصدقات في
 بيوت العبادات وصديق النيات واخلص القلوب والسؤال
 من الله تعالى بدفعها وصرفها عنهم كيف شاء وان يجعل لهم
 في ذلك خيرا وصالحا لان الدلائل النجمية والزجوية انما تخبر عن
 الكائنات قبل كونها ما سيفعلها رب النجوم وخالقها ومدبرها
 ومصودها ومدورها والاستعانة برب النجوم والقوة التي فوق
 الفلك وفوق النجوم اولى واخرى واوجب من الاستعانة بالاختيارات
 النجمية المجردة على دفع موجبات احكام الكائنات مما اوجبها

بسم الله الرحمن الرحيم
 الحمد لله رب العالمين
 والصلاة والسلام على
 سيدنا محمد وآله
 وبعد

والله اعلم
 بالصواب
 والحمد لله
 رب العالمين
 والصلوة والسلام
 على سيدنا محمد
 وآله

احكام القوافات والادوار وطوال السنين والشهور ولا اجتماعات
ولا استقبالات في المواليد قال الملك فاذا استعملت سنن النوايس
على شرائط ما ذكرت ودفع الله عنهم هل يدفع عنهم هو في المعلوم
انه لا بد كائن قال لا بد من كون ما هو في المعلوم ولكن ربما يدفع الله
عراهم ما هو كائن او يجعل لهم فيها خيرة وصلاحا ويجعلهم
في خيرة السلامة قال الملك وكيف يكون ذلك بين لي قال نعم ايها
الملك اليس نمرود الجبار لما اخبره منجموه بالقرآن وهو الذي يد
على انه سيلود في الارض مولود يخالف دينه دين عبدة الاوثان وكان
يعون به ابراهيم خليل الرحمن عليه السلام قال نعم قال اليس قد خاف
نمرود على دينه ومملكته ورعيته وجنوده فسادا ومن احس
قال نعم قال اليس لو انه سأل رب النجوم وخالفهم ان يجعل له ولرعيته
وجنوده ما فيه خير وصلاح كان الله عز وجل يوفقه للدخول في الدين
ابراهيم آية وجنوده ورعيته وكان في ذلك صلاح لهم وخير قال نعم
قال وهكذا ايضا فرعون لما اخبره منجموه بمولود موسى بن عمران
لو انه سأل ربه ان يجعله مباركا عليه وقوة عين له وكان يدخل

الحمد لله مخرجهم من كود زاده وميلاد بكره وقت زادن ومولد حسن او مولد البديع نار ودرجي بكيه بقرات نح-م-ش	الحمد لله بمطلعهم بمحسان بنسب كبره نام ولادت يادقت سوال پيرس از افق شرقي نود اربابش وازهر طالع ابرويج دولاده گاه در كوفت و م-س-د
--	---

عند ذلك الى الله تعالى مضطرين وبتما يكتسبون الرقاق ويلقونها على
 حيطان المساجد والبيع واساطينها ويدعون لاقتسمهم وينادون بالشهرة
 والنكال بقولهم رَحِمَهُ اللهُ مَنْ دَعَا لِلْمَيْتَةِ كَمَا يَفْعَلُ بِالْمُسْتَهْرَيْنِ هَذَا
 جَزَاءُ مَنْ سَرَقَ أَوْ عَمِلَ مَا يُبْغِضُهُ وَلَوْ أَنَّهُمْ رَجَعُوا إِلَى اللَّهِ فِي أَوَّلِ الْأُمُورِ
 وَدَعَوْهُ فِي السِّرِّ وَالْإِعْلَانِ كَانَ خَيْرًا لَهُمْ وَأَصْلَحَ فِي الشَّهْرَةِ وَالنِّكَالِ أَهْلِي
 هَذَا يَجِبُ أَنْ يُسْتَعْمَلَ أَحْكَامُ الْجَهْلِ فِي دَفْعِ مَضَارِّ النِّكَاتِ مِنَ الْخِيَارَاتِ
 بِطَوَالِجِ جُزِيَّاتٍ لِيُجْتَوَزَ وَابِهَا عَنْ مَوَاجِاتِ أَحْكَامِهَا الْكَائِنَاتِ مِنْ
 الَّتِي تَوْجِيهًا طَوَالِجُ الْقِرَافَاتِ وَطَوَالِجِ السَّنِينَ وَالشُّهُورِ وَالْاجْتِمَاعَاتِ
 وَالْاِسْتِقْبَالَاتِ وَالْاِخْتِيَارَاتِ لِلْأَوْقَاتِ الْجَيِّدَةِ لَا مُسْتَجَابَةَ الدَّعَاءِ وَ
 طَلَبَ الْخَفَرَانِ وَالْمُسْئَلَةِ مِنْ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ بِالْكَشْفِ لِمَا يَخَافُونَ وَ
 يَحْذَرُونَ وَإِنْ يَصِفَ عَنْهُمْ كَيْفَ مَا شَاءَ لَا عَلَى مِثَالٍ مَا يَسْتَعْمَلُهُ الْمُجْتَمِعُونَ
 الْجَاهِلُونَ الْعَافُونَ كَمَا ذَكَرْنَا مَكَانَ أَخْبَرَهُ مِنْجَمُ الْجَادِثِ كَائِنْ فِي وَقْتٍ
 مِنَ الزَّمَانِ يَخَافُ عَنْهُ هَلَاكًا عَلَى بَعْضِ أَهْلِ الْمَدِينَةِ فَقَالَ لَهُمْ مِنْ لَدُنِّي وَجْهٌ
 يَكُونُ وَبِأَيْ سَبَبٍ فَلَوْ يَدْرُؤُا تَفْصِيلَهُ وَلَكِنْ قَالُوا مِنْ سُلْطَانٍ لَا يَطَاقُ فَقَالَ
 لَهُمْ مَتَى يَكُونُ فَقَالُوا فِي هَذِهِ السَّنَةِ فِي شَهْرِ كَذَا وَيَوْمَ كَذَا فَشَاءَ وَالْمَلِكُ

نسخه
 تيسر انقله من نسخة
 تيسر انقله من نسخة
 تيسر انقله من نسخة
 تيسر انقله من نسخة

نسخه
 تيسر انقله من نسخة
 تيسر انقله من نسخة
 تيسر انقله من نسخة
 تيسر انقله من نسخة

أهل الوأى كيف التخرز منه فاشا عليه أهل الراى من أهل الدي والورع
وللتألهون ان يروج الملك وأهل المدينة كلها الى خارج البلد فيدعون
الله تعالى ان يعوف عنهم ما خبئهم به المتجشون من الخافون ويحذرون
فقبل الملك مشورتهم وخرج في ذلك اليوم الذى خافوا كون الحادث
فيه وخرج معه أكثر أهل المدينة ودعوا الله تعالى ان يعوف عنهم ما
يخافون وأجوا تلك الليلة على حالهم في الصحراء وبقي قوم في المدينة
لم يكبروا قول ما خبئهم المتجشون وما خاف الناس وحذروا منه فجاء بالليل
مطر عظيم ومثل عوهم وكان بناء المدينة في مصب الوادى فهلك
من كان في المدينة بأمنا ونجا من قد كان خرج وبات في الصحراء فمثل هذا
يدفع عن قوم ويصيب قوما وأما الذى لا يندفع ولكن يجعل الله لأهل
المنعاء والصدقة والصلوة والصيام في ذلك خيرة وصلاحا كما فعل
بقوم نوح ومن امن منهم فنجاهم وجعل لهم خيرة وذلك كما ذكر الله تعالى
بقوله فانجيناؤه والذين معه فى الفلك وكفرنا الذين كذبوا بآياتنا أنهم
كانوا قوما عجبين وأما متفلسفوك والنطقيون الجدلون فانهم

<p>بما ذكره الله تعالى من انهم كانوا قوما عجبين فانجيناؤه والذين معه فى الفلك وكفرنا الذين كذبوا بآياتنا أنهم كانوا قوما عجبين</p>	<p>بما ذكره الله تعالى من انهم كانوا قوما عجبين فانجيناؤه والذين معه فى الفلك وكفرنا الذين كذبوا بآياتنا أنهم كانوا قوما عجبين</p>
--	--

عليكم لا لكم قال لا نسئ كيف ذلك قال لانهم هم الذين يصنلونكم عن
 المنهاج المستقيم وطريق الدين واحكام الشرائع بلكوة اختلافاتهم
 وفنون ادائهم ومذاهبهم ومقالاتهم وذلك ان منهم من يقول بقدر
 العالم ومنهم من يقول بقدر الهيولى ومنهم من يقول بقدر الصورة
 ومنهم من يقول بعليين اثنتين ومنهم من يقول بثلاثة ومنهم من يقول
 بأربعة ومنهم من يقول بخمسة ومنهم من يقول بستة ومنهم من
 يقول بسبعة ومنهم من قال بالصانع والمصنوع معا ومنهم من قال
 بلا نهاية ومنهم من قال بالتناهي ومنهم من قال بالمعاد ومنهم من أشكر
 ومنهم من أقرب بالرسول والوحي ومنهم من محمد هما ومنهم من شكوا قلب
 وتخيروا ومنهم من قال بالعقل والبرهان ومنهم من قال بالتقليد و ما سئل
 ذلك من الاقارب والمختلفة والآراء المتناقضة التي بنوا دبرها طبتلوه
 وفيها متخيرون متبليكون شاكون وفيها مختلفون ونحن كلنا مذاهبنا
 واحدا وطريقنا واحدة وربنا واحد لا شريك له لا نشارك به شيئا
 نستعجيه في عداؤنا ونقدسه في رواحنا ولا نزيد لاحد شرا ولا نقصر له
 سؤا ولا نفخر على احد من خلق الله تعالى راضون بما قسم الله لنا خاضعون
 تحت احكامه لا نقول له وكيف ولما ذا افعل ودبر كما يقول الانس المعاصرون

تفسير قلاوه در گران کسی مانند اختر از انست کار و عهد کسی کردن بم ب م رتا قرض بخیه منکدیر شدن رخ

وطرائق دينه ومفروضات سنة مذهبه ولا يسهبه تركها ولا الجهل
بها واما افتخاركم باطباءكم والمدائين لكم فاعلموا انكم محتاجون اليهم
ما دامت لكم البطون المزخية والشهوات المزدية والنفس الشريفة
والماكولات المختلفة وما يتولد منها من الامراض المنة والاسقام
المؤلمة وسائر الاوجاع المهلكة فاحرجكم ذلك الى باب لا طباء فزادكم
الله به مرضا على مرض فانه لا يوصى على باب طبيب ولا صيد لا في الاكل
على مريض سقيم كما لا يوصى على دكان النجم الاكل منجوس
او منكوب او خائف ثم لا يزيد النجم الانحسار على تحس لانه لا يقدر
على فقد سعادة ولا تاخير منخسة ومع هذا ياخذ قطعة قرطاس
ولا يكتب عليها الا زخرف القول غرورا وتحينا وحرزا لا يقين ولا بيان
وهكذا حكم المتطمين منكم يزيدون للعليل سقما والمرضى عذابا
بما يأمرونه بالحجبة عن تناول اشياء وربما يكون شفاء العليل في تناولها
وصبرته ونهونه وينعونه عنها وربما لو تركوه مع حكم الطبيعة لكان
امرغ لبؤسه واجل لشفائه فافتخاركم ايها الاغنياء باطباءكم ومنجبتكم

<p>بالتفصيل وحقا في ذلك ما يزيد من غرضه في ذلك شأنه وبعثت دناياكم في غرضه في ذلك فكل من شدة الحافد للشهوات كانت في الحس</p>	<p>ارادوا بأنه فودون و كاري كاري كردن - م - به نوس بأنه فودون و كاري كاري بأنه فودون و كاري كاري</p>
---	--

كُنَّا لَهَا مِنَ الْآفَاتِ وَلَهَا مُشْغَرَانِ حَادَانِ مِثْلَ السَّوَاطِيرِ تَقْرُضُ بِهَا الْخَشَبَ
 وَالْحَبَّ وَالْتِمْرَ وَالنَّبَاتَ وَتُثَقِّبُ الْأَجْرَ وَالْحِجَارَةَ فَقَالَ الْمَلِكُ لِلصُّورِ هَذِهِ
 الدَّابَّةُ مِنَ الْهَوَامِ وَأَنْتَ زَعِيمُهَا فَمَاذَا تَقُولُ فِيمَا قَالَ الْيُونَانِيُّ فَقَالَ
 الصُّورُ صَدَقَ فِيمَا قَالَ وَلَكِنْ لَمْ يَتِمَّ الْوَصْفُ وَلَمْ يَفْرُغْ مِنَ الْوَصْفِ
 فَقَالَ الْمَلِكُ تَمَّتْ أَنْتَ قَالَ نَعَمْ فَإِنَّ الْخَالِقَ عَزَّ وَجَلَّ لَمَّا قَدَّرَ أَجْنَاسَ
 الْخَلَائِقِ وَقَسَمَ بَيْنَهُمُ الْمَوَاهِبَ وَالْعَطَايَا عَدَلَ فِي ذَلِكَ بَيْنَهَا بِحِكْمَتِهِ
 لِيَتَكَاوَأَ وَيَتَسَاوَى عَدْلًا مِنْهُ وَانْصَافًا مِنَ الْخَلْقِ مَا وَهَبَ جُثَّةً عَظِيمَةً
 وَبَيِّنَةً قَوِيَّةً وَنَفْسًا ذَلِيلَةً مَهِينَةً مِثْلَ الْجَمَلِ وَالْفِيلِ وَمِنْهَا مَا وَهَبَ لَهُ
 نَفْسًا قَوِيَّةً عَزِيزَةً عَلِيمَةً حَكِيمَةً وَبَيِّنَةً ضَعِيفَةً وَجُثَّةً صَغِيرَةً لِيَتَكَاوَأَ
 الْمَرَاهِبُ وَالْعَطَايَا عَدْلًا مِنْ اللَّهِ تَعَالَى وَحِكْمَةً قَالَ الْمَلِكُ لِلصُّورِ
 زِدْنِي فِي الْبَيَانِ قَالَ نَعَمْ لَا تَرَى إِلَيْهَا الْمَلِكُ إِلَى الْفِيلِ مَعَ كِبَرِ جُثَّتِهِ وَعِظَمِ
 خَلْقِهِ كَيْفَ هُوَ ذَلِيلٌ نَفْسًا مُنْقَادٌ لِلصَّبِيِّ الرَّكَّابِ عَلَى كَتِفِهِ يَصُوفُهُ
 كَيْفَ نَشَاءُ وَالْمَرْتَدُّ إِلَى الْجَمَلِ مَعَ عِظَمِ جُثَّتِهِ وَطُولِ رَقَبَتِهِ كَيْفَ يُنْقَادُ
 لِمَنْ جَذَبَ خِطَامَهُ وَلَوْ كَانَتْ فَأْرَةً أَوْ خَنْفُسَاءَ وَالْمَرْتَدُّ إِلَى الْعَقْرَبِ
 الْجَوَادَةِ مِنَ الْحَشَرَاتِ الصَّغِيرَةِ وَالْكُرْدِ وَالْقَتْلِ حِينَ أَصْغَرُ مِنْهَا إِذَا صُوبَ الْفِيلُ
 لِحَشَمَتِهَا كَيْفَ تَنْقُكُهُ وَتَهْلِكُهُ كَذَلِكَ هَذِهِ الْأَرْضُ وَأَرْكَانُهَا جُثَّةٌ

صغيرة وبنية ضعيفة فان لها النفس اقوية وهكذا حكم سائر الحيوانات
الصغار الجثة مثل دود القز ودود الدرة والعنكبوت وزنابير النحل
فان لها النفس علامة حكيمة وان كانت اجسادها صفراء وبنيها ضعيفة
قال الملك فواجه الحكمة في ذلك فقال للحاق عز وجل علم ان البنية
القوية والجثة العظيمة لا تصلح الا للكد والعمل الشاق وحمل الأثقال
فلو قرن بها انفسا كبارا لما انقادت للكد والعمل الشاق واما الجثث
الصغار والافس الكبار العارمة فانها لا تصلح الا للخذق في الصنبايع
مثل افس النحل ودود القز والدرة وامثالها قال الملك زدني في
البيان قال نعم ان الخدق في الصنعة هو ان لا يدري كيف
عمل الصانع صنعته ومن اتى شئ يعمل مثل صناعة النحل لانه
لا يدري كيف تبني منازلها ويوتها مسدسات من غير
فكر كار ولا مشطرة ولا يدري من اين يجمع العسل وكيف
يجمله وكيف يميزه فلو كانت لها جثث كبار وكان ذلك
ورثي وشوهدك وأدرك وهكذا حكم دود القز لو كانت له جثة عظيمة لرثي
كيف يمد ذلك الخيط الدقيق ويغزله ويقبله وكذلك حكم بناء الأوصية
لو كانت لها جثة عظيمة لرثي كيف تبلل الطين كيف تبني الخبزك ايها الملك
ان للحاق عز وجل قد ادى الدلالة على قدرته لتفلسفة من بني آدم المنكرين
لجلال العالم من هبوطي موجودة من صناعة النحل في اتخاذها البيوت من الشمع

وجمعها القوت من العسل من غديره يولى من جودة فان دعت الانس
 انها تجمع ذلك من زهر النبات وورق الاشجار فلم لا يجمعونهم منها
 شيئا مع علمهم وزعمهم بان لهم القلدة والفلسفة وان كانت تجمع من
 وجه الماء ومن جوف الهواء فلم لا يؤتون منها شيئا ولا يدرون كيف تجمع
 ذلك وتحمله وتميز وتبني وتحرز وهكذا ارى الخالق قدرته يجابونهم
 الذين طغوا وبعوا بكثرة نعيم الله لديهم مثل نزود الجبار بان قتله البق
 هو اصغر دابة من الحشرات وهكذا ايضا فعون لما طغى وبغى على موئى ارسل
 عليه جنودا من الجراد واصغر من الجراد وهو القتل وقهره به فلم يعتبروا
 لم يذروا وهكذا التامع الله سليمان الملك والنبوة وشدة ملكه
 ونحوه الجن والانس وقهر ملوك الارض وغلبهم وشكت الانس والجن
 في امره وظنت ان تلك الجملة منه وقوة وحول له مع انه قد نفى هو
 خلاك عن نفسه بقوله هذا من فضل ربي ليبلوني اأشكر أم أكره فليرفعهم
 قوله ولم يزل الشك من قلوبهم في امره حتى بعث الله هذه الارضة
 فاكلت مساتة وخوعلى وجهه في محرابه ولم يجسر على ذلك
 احد من الجن والانس هيبة منه واجلا لا حتى بان الله قدرته ليكون
 عظة لملوك الجبابرة الذين يفتخرون بكيدهم اجسامهم وعظم جثثهم

زهره يجمع ويحرك كدوكياه بالسكر وزرور فيجذبها جميعا اذا اراد ان يجمعهم بـ ان جبارا بهيتادون من هم

الصغيرة الجثة الضعيف البنية الشريف النفس الحاذق في الصنعة وهو
 النخل واحسن ما يؤخذون في مجالسهم الشمع الذي هو من بناء هذا
 الحيوان ومكسبه وجعل ايضا الفخومايتز يكون به الدر الذي هو يخرج
 من جوف هذه الدودة الصغيرة الجثة الشريفة النفس ليكون دلالة
 على حكمة الصانع الحكيم الجيد ليزداد وابه معرفة ولنعما شكرًا
 في مصنوعاته فكم واعتبارًا فمع هذه كلها عنهما معرضون غافلون
 ساهون لاهون طاعون باعون في طغيانهم يعصون ولا نعماء كافرون
 ولا لائبة جاحدون ولصنعه منكرون وعلى خلقه ذآرون وعلى ضعفائه
 مفتخرون متعذرون جاثرون ظالمون فلما فرغ الصور الذي هو زعيم
 الهوام من كلامه قال للملك باريك الله فيك من حكيم ما أعلمك ومن
 فيلسوف ما أعلمك ومن خطيب بلغك ومن مؤيد ما أعزك بربك
 ومن ذاكر مشاكرا نعماءه ما أفضلك ثم قال للملك لا انسى قد سمعتم ما قال
 وفهمتم ما اجاب فهل عندكم شيء آخر قال نعم خصال آخر ومناقب
 تدل على أننا ارباب وهم عبید لنا قال ما هي اذكوها قال وحلاية صوفيا
 وكثرة صورها واختلاف اشكالها لان الرياسة والروبية بالوحدة
 اشبه والبودية بالكثرة اشبه فقال الملك للجماعة ماذا ترون فيها

مع زائد على
 في غلبه عليهم من مكرهات
 بالجماعة من غلبه عليهم من مكرهات
 كرون فيسربيد

وغير ان شدة نفسهم
 وكم اشتد بهم بغير
 وكم اشتد بهم بغير
 وكم اشتد بهم بغير
 وكم اشتد بهم بغير

زادشتمی و زردانی و حرمی و مژگی و بهرامی و مانی و فی ادبای النخل و
ویضانی و سمنی و فی اهل الاسلام غارچی و ناصبی و رافضی و قرچی و قدی
و حمصی و معزنی و اشعری و شیخی و سنی و غیر هؤلاء من المسبکة و المحل
و المسبکة فی دین فافانواع الکافون و من ماکل اواهد هذه الراء

مژگی و بهرامی و مانی و فی ادبای النخل و
ویضانی و سمنی و فی اهل الاسلام غارچی و ناصبی و رافضی و قرچی و قدی
و حمصی و معزنی و اشعری و شیخی و سنی و غیر هؤلاء من المسبکة و المحل
و المسبکة فی دین فافانواع الکافون و من ماکل اواهد هذه الراء

مژگی و بهرامی و مانی و فی ادبای النخل و
ویضانی و سمنی و فی اهل الاسلام غارچی و ناصبی و رافضی و قرچی و قدی
و حمصی و معزنی و اشعری و شیخی و سنی و غیر هؤلاء من المسبکة و المحل
و المسبکة فی دین فافانواع الکافون و من ماکل اواهد هذه الراء

مژگی و بهرامی و مانی و فی ادبای النخل و
ویضانی و سمنی و فی اهل الاسلام غارچی و ناصبی و رافضی و قرچی و قدی
و حمصی و معزنی و اشعری و شیخی و سنی و غیر هؤلاء من المسبکة و المحل
و المسبکة فی دین فافانواع الکافون و من ماکل اواهد هذه الراء

فلا بد للملك من دين يتدين فيه الناس ولا بد للدين من ملك
وأمر الناس باقامة سننه طوعا وقهرا فلهذه الأدلة يقتل الديانات
بعضهم بعضا طلبا للملك والرياسة كل واحد منهم يريد ان يقياد الناس
اجمع لدينه ومذهبه واحكام شريعته وانا اخبر الملك وفقه الله لفهم
المعاني واذكروه بشئ بينكم فيه قال الملك ما ذاك قال ان قتل الانبياء
سنه في جميع الديانات والملل والدول كلها غير ان قتل النفس في الدين
هو ان يقتل طالب الدين نفسه وفنسه الملك هو ان يقتل طالب الملك
غيره فقال الملك اما قتل الملوك غيرهم في طلب الملك فبين ظاهر واما
قتل طالب الدين نفسه في السائر الديانات فكيف هو قال نعم لا تنهى اليها
الملك ان في سنه دين الاسلام كيف هو ظاهر بين وذلك قول الله عز وجل
ان الله اشترى من المؤمنين انفسهم واموالهم بان لهم الجنة
يقاتلون في سبيل الله فيقتلون ويقتلون وعدا عليه حقا في التوبة ولا خيل
والقران ثم قال فاستبشروا بانيكم الذي بايعكم به وقال ان الله يحب الذين
يقاتلون في سبيله صفا كانوا هم وبنيان ثم صرح وقال في سنه التوراة
فوقوا الى بارئكم فاقتلوا انفسكم ذلكم خير لكم عند بارئكم وقال المسيح
سنه الانجيل من الصادق الى الله قال الحارثون نحن انصار الله فقال لهم المسيح

ہم باخند-م-ب-کی-

انور مہتاب جلی
 تہذیب و دانش و گداز و دیوانی کار
 وای دین و دنیا و نیا و اولاد این دین
 مسیح و البیلام و اکیات و زبان شهر
 یاجوخت کیمید

کران دینیت کران نام - ب -
مربد بیایو تیکو کو کیند و خوش
منهم استکار و دینار شدن
نیلن تشید یک

المتعال العلى القهار العزيز الجبار خالق الانهار والبحار والنبات والحيوان
والاخرة الممتدة الماحلة البعيدة القعر الواسعة الاقطار ذوات الامواج
والهيجان معدن الدُّر والمِرجان الذى خلق فى اعماق قوارها المظلمة
وامراجها المتلاطمة اصناف الخلائق ذوات الفنون والطرائق فمنها
ذوات الجثث العظام والهيكل لجسام قد البس بعضها الجلود النخاع
والفصوص المنضدة الصلاب والاصلاف المجددة الزلافة ومنها كثيرة الاجل
الذبابية ومنها ذوات الاجنحة الطيادرة ومنها ذوات البطن الخفيفة
المنسابة ومنها ذوات الرؤوس الكبار والاخوان المفعفة والعيون الثمانية
والامتدق الواسعة والاسنان القاطعة والمخالب الحادة والاجواف الواسعة
والاذناب الطويلة والحركات الخفيفة والسباحة السريعة ومنها صغار
الجثث ملس الجلد بلا آلة وادوات قليلة الحس والحركات كل ذلك لاسباب
وهل لا يعرف ولا يعلم كنه معرفتها الا الذى خلقها وصورها وانشأها
ورزقها واكملها وابلغها الى اقصى مدى غاياتها ومنتهى بقاياتها ويعلم
مستقرها ومستودعها كل فى كتاب مبين لا تخافه غلط ولا حذر
من النسيان لكن لو صرح وبيان ثم قال الضفدع قد ذكر هذا الانسى

ثم ان الذين في الدنيا من اخوان الصفا

ثم ان الذين في الدنيا من اخوان الصفا
ثم ان الذين في الدنيا من اخوان الصفا
ثم ان الذين في الدنيا من اخوان الصفا

ثم ان الذين في الدنيا من اخوان الصفا
ثم ان الذين في الدنيا من اخوان الصفا
ثم ان الذين في الدنيا من اخوان الصفا

ايها الملك السعيد اصناف بني آدم وعدد طبقاتهم وما تبهم واختر
بها على الحيوانات فلقائه رأى اجناس حيوانات السماء وشاهد
صور انواعها وغرائب اشكالها واشخاصها وظوائف فنونها كلها
لعائن العجائب وصغر في عينه ما ذكر من كثرة اصناف بني آدم والامم
الكثيرة التي ذكر انها في المدن والقوى والبادى والبلدان وذلك ان في
الربع المسكون من الارض نحو اربعة عشر نجوا كبارا منها بجواروه وبحر
حرجان وجليلان وبحر القلزم وبحر الفارس وبحر الهند وبحر السند وبحر
وبحر بايج وبحر الاخضر وبحر الغربي وبحر الشمال وبحر الحبشة وبحر الجنوب
وبحر الشرقي وفي هذا الربع المسكون ايضا نحو من خمس مائة انهار صغار
ونحو من مائتي انهار طوال مثل جيحون ودجلة والقوات ونبيل مصر ونهر
الفرات والرواس باذربيجان وهارمند بسجستان وما شاكل هذه الانهار
طول كل واحد منها من مائة فرسخ الى الف فرسخ واما الاحبار والعديدان
والطجاج والانهار الصغار والسواني فهي مالا بعد ولا تحصى وفي كل
هذه من اجناس السمك والسرطانات والكراريدك والسرراف والنمايين

منه من مائة فرسخ الى الف فرسخ واما الاحبار والعديدان
والطجاج والانهار الصغار والسواني فهي مالا بعد ولا تحصى وفي كل
هذه من اجناس السمك والسرطانات والكراريدك والسرراف والنمايين

والكواكب والدلائف والتاسيع والفراخ آخر ما لا تعد ولا تحصى ولا يعلمها
الخالق الكل وقد قيل انها مئذنة صودرة جنسية سوى النواعها و
اشخاصها وفي البر والبحر من جنسها مائة صودرة جنسية سوى نوعية وشخصية
من اجناس الوحوش والسمك والبهائم والاعناب والحشرات والهوام
الطيور والجوارح وغيرها من الطيور الانسية وكل هذه عبيد لله ومما
له خلقهم بقدرته وصورهم بعلمه وانشأهم وورثهم ونفخ فيهم
روحهم ولا يخفى عليه خافية من امرهم يعلم مستقرهم ومسيرهم
كل في كتاب مبين ثم قال الضفدع فلما تأملت واعتبرت ايها الانسي
فيما ذكرت لك علمت وتبين لك ان افتخارك بكثرة بني ادم وعدده
صنوفهم وطبقاتهم لا يدل على انهم ارباب وغياهم عبيد لهم البتة

فصل

ولما فرغ الضفدع من كلامه قال حكيم من الجن ذهب عليكم وامعشني ادم
ويا معشر الحيوانات الالهية ذوى الاجسام الثقيلة والحث الغليظة وال
ذوات الابعاد الثلاثة من ساكني البر والبحر والجبل وحي عنكم معرفة كثرة الخلق
الروحانية والصّور النورية والادواح الخفيفة والاشباح اللطيفة والبقوس
البسيطة والصّور المفارقة التي مسكنها في فمحة اطباق السموات ومنها

خاتونِ بہار، خاتونِ عارفانہ، زبانِ دہشید و خوانج، مہربان، یسرا، نعمتیں، رشتن، چیری، و جمع، اجزائے چیز کے، مہربان۔

في فضاء سعة عالم الادواح ولا فلاك من اصناف الملائكة الروحانيين
والكروبيين وحملة العرش اجمعين وما في سعة كوة الاثير من الارواح الملائكة
وما في سعة كوة الزمهرير من قبائل الجن واجواب الشياطين وجنود ابليس جميعين
فلو انكم يا معشر الانس ومعشر الحيوانات عرفتُم كثرة اجناس هذه المخلوقات التي
ليست باجسام ذوات اركان ولا باجواء ذوات ابعاد وعلمتم كثرة انواعها
وضروب صورها وعد اشكال اشخاصها الصغرى عيذك كثرة اجناس
الحيوانات الحسائية والانواع الجرمائية والاشخاص الجزئية وذلك ان مساحة
كرة الزمهرير تزيد على مساحة سعة البر والبحر اكثر من عشرة اضعاف وهكذا
سعة كوة الاثير تزيد على مساحة كوة الزمهرير اكثر من عشرة اضعاف وهكذا سعة
كوة فلك القمر تزيد على سعة كوة الجميع عشرة اضعاف وهكذا نسبة فلك عطارد
الى فلك القمر وعلى هذا المثال حكم سائر الافلاك المحيط بعضها ببعض الى
اعلى الفلك المحيط وكلها ممثلة فضاءها وضخامات سعتها من الخلائق
الروحانية حتى انه ليس فيها موضع شبر الا فهناك جنس من الخلائق الروحانية
كما اخبر به النبي صلى الله عليه وآله وسلم حين سئل عن قوله تعالى وما يعلم
جنود ربك الا هو قال عليه وآله السلام ما في السموات السبع موضع شبر الا
هناك ملائكة قائم او راع او ساجد لله تعالى ثم قال الحكيم فلو تفكرتم معشر الانس

خصوصا بشفاة سيّدنا محمد عليه السلام وبعد ذلك ان يكون باقين
 في الجنة مع الحور والعلمان ويخاطبوننا الملائكة بقولهم سلام عليكم
 طيبتم فادخلوها خالدين وانتم يا معشر الحيوانات بمغول عن جميع ذلك
 لانكم بعد المفارقة لا تبقىون فقال زعماء الحيوانات حينئذ وحكماء الجن
 يا جمعهم يا معشر الانس والانس جئتم بالحق ونطقتم بالصواب وقتلتم الصالحين
 لان بامثال ما ذكرتم تفخروا المفتخرون وبمثل اعمالهم فليعمل العاقلون
 وفي مثل سيرهم واخلاصهم وادابهم والعلوم التفنينة لهم يرغب
 الراغبون وفي ذلك فليتناقض المتناقضون ولكن خذوا يا معشر الانس
 عن اوصافهم ويئسوا للناسيرتهم وعرفوا بطرائق معارفهم ومحاسن
 اخلاقهم وصالح اعمالهم ان كنتم تعلمون واذكروها ان كنتم بها
 عارفين فسكنت الجماعة حينئذ ساعة يتفكرون فيما سألوا عنهم
 فلم يكن عند احد جواب فقام عند ذلك الخبير القاضل الزكي العابد
 المسند بصرف الفارسي النسبة العرفي الدين الحنفي الاسلام العراقي الادب الجليل
 المخبر المسيحي المنهاج الشامي النسيك البوفاني العلوم الهندى التعبير الصوفي
 الامتدادات الملكى الاخلاق الزباني الراى الالهى المعارف فقال الحمد لله

<p>سنة ١٠٠٠ واولاها يوم الجمعة خفي نسب ست بوسه فزبان او نخبه زكاه وشدت لنگه وشدت لنگه</p>	<p>مائل از برون باطل بوسه استقامت در سنى دين جنت مثل از برون باطل بوسه استقامت در سنى دين جنت مثل از برون باطل بوسه استقامت در سنى دين جنت</p>
--	---

والمعادى التي اوردناها في احدى وخمسين رسالة باوجز ما يمكن
واقرب ما يكون وهذه الرسالة واحدة منها والحق قد بكتنا في هذه
الرسالة ما هو الغرض المطلوب على لسان الحيوانات فلا تظنن
بنا طغى السوء ولا تعدد ما لتنا ملعبة الصبيان ومخوفة الاخوان
لان عادتنا جارية على ان اتبين الحقائق بالفاظ وعبادات على
وجه الاشارات وتشبيهات على لسان الحيوانات ومع هذا لا نخرج
عما نحن فيه عسى ان يتاقل المتأمل في هذه الرسالة ويتنبه
من نوم الغفلة ويتعظ من مواظ الحيوانات وخطيئهم ويتاقل
كلامهم واسرارهم لعله يقوِّد بالمواظاة الحسنة وفقكم
الله ايها الاخوان لا يستماعها وفهم معانيها وفتح قلوبكم
وشرح صدركم ونور ابصاركم ومعرفة اسرارها
ويسرركم العمل كما فعل باولياؤه واصفيائه وهو اهل طاعته انه
على ما يشا قدير وهو حسبنا ونعم النصير

الخاتمة

الحمد لله الذي افتتح العام والشهر الحرام وخلق السموات والارض وما بينهما فستة
ايام والصلوة والسلام على نبينا محمد الذي ارسله الله رحمة للانام وعلى آل
اصحابه البررة الكرام انا بعد فلما كانت تعين في سنة من الهجرة القدسية هذه
الرسالة اخوان الصفا لدرس في المدرسة العالية بايما انسان عين الفضل
في المروة والوفاء شمس المدارس والمكاتب قمر المعالي والمناقب صد والمدارسين
والمعاونين بدو الطالبين والعلمين جمال الملة والسلامة لوجه الليالي والايام من كان
عبد الخلق وقاء الله من الغي وكان قد طبع هذه الرسالة السنية مع جميع القفا العتية
الذين لا ملحق كاديب لمعلم اللودعي الشريف لمولوي ابو الطيب اخا في الدين احمد
حماد الله الصمد من كل حراوت الدهر والزمان وجميع نواب العظماء الدوران فلما صلا
هذه الرسالة بين الاخوان كالغفارة في الكتمان فاعتنى بطبعها العبد الضعيف الخجير
المسكين العاجز الفقير محمد عبد الصمد وقاء الله الاحد بطون غريب جدي يدو
بوضع عجيب من يدك قد بذل الجهد مرة ثانية وكرة اخرة في تحشيتها وتصحيحها وتكملتها
وتنقيحها ذلك الفاضل اللبيب الموصوف والعالم الكاديب المعروف تسهيا للبتديين
وتيسير المتعلمين فالمرجو من كافة الاخوان استيفاضة بالصفح عما وقع فيها من الزلات
والنسيان قد حصل الفراغ من طبعها في سنة ١٢٣٥ في يوم الجمعة لعشر محرم الحرام
من الهجرة القدسية صلى الله على سيدنا محمد المختار محمد وعلى آله واصحابه الاخيار

کتابخانه
موزه و مرکز
اسناد
پنجاب

